

DEBRECZEN

Keletmagyarországi Napló — XVII. évfolyam 284. szám — 1940 december 13 péntek — Ára: 12 fillér

Állandó béke és örökös barátság Magyarország és Jugoszlávia között

Belgrádban ünnepélyesen aláírták a barátsági szerződést Elkeseredett csata folyik angol és olasz csapatok között Sidiel Barranitól nyugatra

Tegnap ünnepélyes keretek között megtörtént a magyar-jugoszláv barátsági szerződés aláírása. Ez a szerződés megállapítja, hogy a magyar és jugoszláv királyság között állandó béke és örökös barátság fog fennállni. Ez a szerződés, mint az összes hozzáfűzött illethetőségi nyilatkozatok kifejezik, a békét szolgálja, nemcsak a két

szerződő fél közötti békét, hanem Délkelet-Európa békéjét is.

Nagy jelentőségű volt a belgrádi aktus, annál is inkább, mert olyankor pecsételi meg a két szerződő ország közötti békés szándékokat, amikor a világ egyrésztében fegyvereké a szó.

A belgrádi eseményekről alábbi tudósítások számolnak be:

A szerződés szövege

A Belgrádban aláírt szerződés szövege a következő:

Öfömlőtlősága a magyar királyság kormányzója és Öfelsége Jugoszlávia királyának nevében, a királyi regensek, figyelembe véve a nemzeteik között öröndetes fennálló jószomszédéságon, öszinte megbecsülésen és kölesönös bizalmon alapuló kapcsolatokat óhajtván, hogy kapcsolataiknak szilárd és tartós alapot adjanak, abban a meggyözdésben, hogy a politikai, gazdasági és kulturális téren fennálló kölesönös kötelékeknek megszilárdítása és szorosabbá tétele a két szomszédos ország érdekeit, valamint a Duna-vidék békéjét és jólétét fogják szolgálni, elhatározták, hogy barátsági szerződést kötnek és ebből a célból meghatalmazottaikká kijelölték:

Öfömlőtlősága, a magyar királyság kormányzója: kőrösszezi és adórjáni Csáky István gróf Önagyméltóságát, m. kir. titkos tanácsos, m. kir. külügyminisztert, Öfelsége Jugoszlávia királyának nevében a királyi regensek: Cincar-Markovics Alexander Önagyméltóságát, Jugoszlávia kir. külügymi-

niszterét, akik jó és kellő alakban talált meghatalmazásaik kieserőlése után a következő rendelkezésekben állapodtak meg:

I. cikk.

A magyar királyság és a jugoszláv királyság között állandó béke és örökös barátság fog fennállni.

II. cikk.

A magas szerződő felek egyetértene abban, hogy tanácskoznifognak mindazokban a kérdésekben, amelyek megítélésük szerint kölesönös kapcsolatokat érinthetik.

III. cikk.

A jelen szerződés meg fog erősítettni és a megerősítő okiratok, mihelyt lehetséges, Budapesten kifognak cseréltetni. A szerződés a megerősítő okiratok kieserőlése napján lép életbe. Minek hiteléül a fent nevezett meghatalmazottak ezt a szerződést pecsétjeikkel ellátva aláírták.

Kelt két példányban, Belgrádban, 1940. évi december hó 12. napján, Csáky István gróf sk., Cincar-Markovics sk.

A szerződés aláírása

Belgrád, dec. 12. Csütörtökön délután ünnepélyes külsőségek között aláírták a magyar-jugoszláv barátsági szerződést. Az aktus a külügyminisztérium I. emeleti vöröszalonjában folyt le. A szalomban zöld posztóval leterített asztal előtt két széket helyeztek el Csáky István gróf külügyminiszter és Cincar-Markovics külügyminiszter számára. Az aktuson részt vettek a magyar és jugoszláv külügyminisztérium vezető tisztviselői és Bakách-Besseney György báró belgrádi magyar követ, valamint Rasics Szvetozár budapesti jugoszláv követ is.

Egyenyeed 7 óra után néhány perccel lépett a szalomba Csáky István külügyminiszter, akit Cincar-Markovics melegen üdvözölt. A külügyminiszterek helyet foglaltak az asztalnál. Csáky István gróf külügyminiszter Cincar-Markovics külügyminiszter jobbán állt. A jugoszláv külügyminisz-

terium protokoll-osztályának tisztviselői a két külügyminiszter elé helyezték a szerződés egy-egy példányát, amelyet a külügyminiszterek ezután aláírtak.

Az egész aktus csak néhány perccel vett igénybe. Utána bevezették a szalomba a sajtó képviselőit, akik a szomszédos teremben vártak. A magyar és jugoszláv újságírókon kívül igen nagy számban érkeztek a Belgrádban működő külföldi újságírók, sőt más fővárosból is több tudósító érkezett ebből az alkalomból Belgrádba.

CINCAR-MARKOVICS NYILATKOZATA

A sajtó képviselői előtt először Cincar-Markovics jugoszláv külügyminiszter olvasott fel francia nyelvű nyilatkozatot, amely így hangzik:

Nagyon boldog vagyok, hogy közölhetem Önökkel, hogy Csáky István gróf magyar külügyminisz-

ter úr látogatása alkalmából Magyarország és Jugoszlávia ma állandó béke és örök barátsági szerződést írt alá. Ez az esemény Csáky István külügyminiszter látogatásának még különösebb jelentőséget ad. A légkör, amelyben ez az aktus lefolyt és szívéllyesség, amelynek Önök mindnyájan tanui, felment engem a kötelezettség alól, hogy ismertessem ennek a szerződésnek jelentőségét, amely szerződés megerősíti a mi két országunk között már fennálló öszinte baráti kapcsolatokat. Nyilvánosságra hozva a szerződés szövegét, azt kérem, hogy lássanak ebben egy újabb hozzájárulást a béke politikájához és együttműködéshez, melyet a magyar és jugoszláv kormány követ a Duna medencéjében. Megragadom ezt az alkalmat, hogy kifejezzem a sajtó képviselőinek köszönetemet azért a támogatásért, amelyet mindig és olyan nyilvánvaló eredménnyel nyújtottak a két szomszédos ország kormányának, a magyar-jugoszláv barátság megerősödésében. Külön kötellességemnek tartom, hogy üdvözöljem a magyar sajtó képviselőit, akiknek jelenléte itt Belgrádban olyan nagy örömdre szolgál és megragadom az alkalmat, hogy halálal emeljem ki a magyar sajtó nagy szerepét és életét, amely sajtó állandóan és odaadással szolgálta a magyar-jugoszláv közeledés ügyét. Megvagyok gyözdöve, hogy Önök tovább fognak dolgozni ezen az úton a jövőben is. Magyarországnak és Jugoszláviának, valamint Európának eme egész részének javáért.

GRÓF CSÁKY NYILATKOZATA

Ezután Csáky István gróf külügyminiszter olvasta fel deklarációját.

— A szerződés — mondotta —, amelyet szerencsénk volt megkötönni a jugoszláv királyi kormány-

nyal, rövid, de annál kifejezőbb. Az egész az első cikkben van összefoglalva, amely így hangzik: „A magyar királyság és a jugoszláv királyság között állandó béke és örök barátság lesz”.

— A béke az emberiség legnagyobb kincse és különösen a mai nehéz időkben mindent el kell követnünk, hogy az fenntartassék Közép- és Délkelet-Európa eme részében, ahová a Gondviselés a két népet helyezte. A magyarok éppen úgy, mint a jugoszlávok sok megpróbáltatáson mentek keresztül a multban; véres és évszázados küzdelmek jelezték az utat, amelyet a történelem folyamán meg kellett tenniük. Ma, amidőn ismételtén majd helyet foglalnak Európának ebben a részében, a nemzeti konszolidáció munkájának szentelhetik magukat, hogy legalább Európának ez a része meg legyen kímélve a katasztrófától és így megőrizhesse értékeit, hogy azok később, midőn a világot most pusztító véres küzdelem véget ér, az újateremtett világ hasznára legyenek fordíthatók. A kölesönös bizalom és barátság, amely olyan szerencsésen egyesíti nemzetünket és amelynek élénk kifejezője a most aláírt szerződés, biztos garanciája annak, hogy népeink sikerrel járhatják azt a közös utat, amelyet olyan bölesen választottak meg.

Csáky István gróf nyilatkozatát az egybegyűlt újságírók iekes tapssal fogadták.

Cincar-Markovics külügyminiszter ezután Csáky István gróftól átvette a szomszédos nagy fogadóterembe, ahová a többiek is követték őket. A magyar és jugoszláv államférliak, valamint a sajtó képviselői itt töltötték rövidebb időt feszelen beszélgetésben.

Lelkeshangu pohárköszöntők az ebéden

BELGRÁD, december 12. Cincar-Markovics jugoszláv külügyminiszter csütörtökön este díszebédet adott gróf Csáky István tiszteletére. Az ebéden megjelentek a jugoszláv politikai élet vezető személyiségei, valamint gróf Csáky István külügyminiszter feleségével és a kíséret tagjaival.

Az ebéden a következő lelkeshangú pohárköszöntők hangzottak el:

CINCAR-MARKOVICS KÜLÜGYMINISZTER BESZÉDE

Miniszter Úr! Különös örömdre szolgál, hogy Belgrádban, Jugoszlávia fővárosában meleg üdvözléssel köszönhetem Nagyméltóságodat, akinek ez az első látogatása különös megtiszteltetést és megedelgedést jelent számunkra, kö-

rünkben tartózkodása a nemzetközi helyzetnek igen komoly és kritikus pillanatában történik, annál szerencsésebbek vagyunk tehát, hogy a magyar-jugoszláv viszonyban a szívéllyesség és barátság teljesen derült légkörét állapíthatjuk meg. Ma népeinknek nemcsak érzelmi, de érdekei is reánk kényszerítik annak szükségességét, hogy a kölesönös megértés és bizalom útján haladjunk és a viszonyt Magyarország és Jugoszlávia között politikai, gazdasági és kulturális téren minél bensőségebbé tegyük.

— Az utóbbi években számtalan tényező építette az utat úgy az egyik, mint a másik oldalon a magyar-jugoszláv barátság felé. Ezt a tevékenységet a széles néprétegek mindkét ország-

Aszuamu

házikabát és köntös újdonságok

han a legnagyobb rekonerzéssel és helyesléssel kísérték. De engedjék meg nekem, hogy ebben az ünnepélyes pillanathoz gondolataimat Horthy Miklós Kormányzó Úr Öfóméltóságára fordítsam. A két nép viszonyának történetében kétségkívül az ő nevéhez fűződik ez a mai barátkozásunk. Amidőn ezért a nagy szolgálatért a legmélyebb tisztelettel megemlékezem, tekintetemet több évre visszafelé irányítom arra az időre, amidőn ügyvivői minőségben éppen Budapesten szolgáltam, amidőn Horthy Miklós Kormányzó Úr mohácsi beszédében olyan kategórikusan és nyíltan kijelentette a két országunk közötti közélet és együttműködés szükségességét. Ezt azóta is mindig kiinduló pontul és a magyar-jugoszláv politikai, gazdasági és kulturális együttműködés alapjait tekintették.

— Ez a messzektelentő elgondolás most teljes mértékben megvalósult. Biztosíthatom Nagyméltóságodat és a m. kir. kormányt, hogy a jugoszláv kormány a legnagyobb fontosságot tulajdonítja a magyar-jugoszláv viszony e

Csáky István gróf külügyminiszter beszéde

— Miniszter Úr! Mélyen meghatottak azok a nagyon szívélyes szavak, amelyeket Excellenciád hezzám intézett. Különösen kellemesen érint, hogy én lehetek az első magyar külügyminiszter, aki hivatalosan látogatást tesz a jugoszláv kormánytól és nagyon örövendek, ha ezen a módon is bizonyíthatom, hogy őszintén óhajtunk a jugoszláv néppel örökre, szoros és barátságos viszonyban maradni. Nagyméltóságod szíves volt visszaemlékezni kormányzóink 1926-ban mozdított beszédére, amely a Jugoszláviával való együttműködési politikánk és kölcsönös megértésünk alapjait rakta le. Ez a beszéd abból a felfogásból indult ki, hogy a mi két nemzetünknek ugyanannak a sorsnak, hol a megpróbáltatásnak, hol a dicsőségnek lévén átélve, meg kell egyeznie a béke programjában.

— Engedjék meg nekem a megállapítás, hogy nemcsak a kormány, hanem a magyar közvélemény is óhajlja a Jugoszláviával való kapcsolatuk kimélyítését, aminek több lép-

OZELOT-ÉS MACSKABUNDÁK

LIPCEI HAZAISZÖRMEKPIACU 59
TELEFON: 37-80.

szerenéses fejlődésének. Szilárd elhatározása, hogy két országunk ezzel az egyezményvel az általános nemzetközi területen érintkezési pontot találjon abban az erőfeszítésben, hogy Európának ezen a részén a konfliktus kiterjesztése megakadályoztassék. Magyarország és Jugoszlávia között ez az ünnepélyes politikai aktus legyen és maradjon nemcsak erős alapja az állandó jó szomszédságnak, hanem egyúttal hasznos hozzájárulás is a Dunamedence békés fejlődésének fenntartásához, összhangban a két szomszédos nagyhatalom, Németország és Olaszország törekvéseivel.

— Híven gondolatokkal és ezzel a meggyőződéssel kérem Önöket, Hölgyeim és Uraim, hogy emeljék poharukat Horthy Miklós Kormányzó Úr Öfóméltóságának, a velünk barátságos és szomszédos állam békés és nagy fejlődésének egészségére, Magyarország és a világnépnek nagyságára és haladására.

viselő parlamenti beszéde is bizonyították azokat a nagyon szívélyes szavakat, amelyeket Excellenciád hezzám intézett. Különösen kellemesen érint, hogy én lehetek az első magyar külügyminiszter, aki hivatalosan látogatást tesz a jugoszláv kormánytól és nagyon örövendek, ha ezen a módon is bizonyíthatom, hogy őszintén óhajtunk a jugoszláv néppel örökre, szoros és barátságos viszonyban maradni. Nagyméltóságod szíves volt visszaemlékezni kormányzóink 1926-ban mozdított beszédére, amely a Jugoszláviával való együttműködési politikánk és kölcsönös megértésünk alapjait rakta le. Ez a beszéd abból a felfogásból indult ki, hogy a mi két nemzetünknek ugyanannak a sorsnak, hol a megpróbáltatásnak, hol a dicsőségnek lévén átélve, meg kell egyeznie a béke programjában.

— Engedjék meg nekem a megállapítás, hogy nemcsak a kormány, hanem a magyar közvélemény is óhajlja a Jugoszláviával való kapcsolatuk kimélyítését, aminek több lép-

Az Avala-hegyen

BELGRÁD, dec. 12. Gróf Csáky István külügyminiszter belgrádi látogatásának második napján délelőtt ünnepélyes keretek között megkoszorúzták az Avala-hegyen levő Növetyen katonai emlékművet. Húvós decemberi szélben, enyhe havazásban indult meg a gépkocsisor az ünnepélyes aktus résztvevőivel a Belgrádtól mintegy 20 kilométerre fekvő Avala-hegyre, amelynek 500 méter magas csúcsán áll a monumentális emlékmű. A külügyminiszter kíséretével együtt felvonult a hősi emlékmű csarnokába és ott széles magyar nemzetiszíni szalaggal feldíszített hatalmas babékoszorút helyeztet

Zergavadászatra utazott gróf Csáky

Belgrád, dec. 12. Csáky István gróf külügyminiszter az éjszaka a külügyminiszter vacsorája és az ezt követő hangverseny után elhagyta Belgrádot. A külügyminiszter feleségével Bakách Besseney György báró belgrádi ma-

el, majd néhány percig mély áhítattal hódolt a szerb hősi halottak emlékének. A külügyminiszter ezután beírta nevét az emlékoszlop emlékkönyvébe, amelyet már négy magyar miniszter neve díszít. Gróf Csáky István külügyminiszter és kísérete ezután megtekintette az építészeti és szobrászati szempontból rendkívül megkapó hősi emlékművet, amely hatalmas szürke gránitbővel és szoborral a világ legmonumentálisabb hősi emlékműve. Csáky külügyminiszter és kísérete rövid ott tartózkodás után kíséretével együtt visszahajtatott a szerb fővárosba.

gyar követ kíséretében az udvar meghívására Szlovéniába utazik zergavadászatra. A zergavadászat a Lubljana melletti Komenik környékén lesz és a magyar vendégek az ottani királyi kastélyban fognak megszállni. A vadászatot másfélóra tervezik. A külügyminiszter előreláthatóan szombat délután indul vissza Budapestre.

Kijelölték a végleges német-orosz határt

Berlin, dec. 12. (Német TI.) A határkérdések rendezésére kiküldött vegyes német-orosz központi bizottság végleg kijelölte a német-szovjet orosz határt, az 1939. évi szept. 28-án kelt német-szovjet orosz határ- és barátsági szerződés, valamint az 1939. október 4-én kelt nöfégyezmény értelmében.

APOLLO

FILMSZÍNHÉZ

Telefon: 25-09

MINDENNAP!

Húshól és vérből való igazi emberek modern regénye.

Főszereplők: Paul Harimann, Leni Marenbach és Hans Sünker

Angelica nővér

Egyetlen csók története

Hivatalos közlemény a megbeszélésekről

Belgrád, dec. 12. Csütörtök este Belgrádban hivatalos közleményt adtak ki, amely megállapítja, hogy Csáky István gróf külügyminiszter belgrádi tartózkodása során megbeszéléseket folytatott Cincár-Markovics külügyminiszterrel a két ország kapcsolatai tárgyában. Ezeket a megbeszéléseket barátságos és szívélyes szellem hatotta át.

A két miniszter eszmecserét folytatott azokról akérdésekről, amelyek Európa eme részének nemzetközi helyzetére vonatkoznak. A látogatás alkalmával a két külügyminiszter esütörtökön magyar-jugoszláv barátsági szerződést írt alá. A hivatalos közlemény ezután ismerteti a szerződés szövegét.

Nagy hidegben és hóban folynak a harcok Albániában

Belgrád, dec. 12. A görög-albán hadszíntérről érkező jelentések szerint a rendkívül rossz időjárás, a gyakori havazás és a nagy hideg mindkét részről nagy mértékben megviseli a küzdő csapatokat. A mozgóháború jellegű harcok miatt a csapatok úgyszólván állandóan a szabad ég alatt tartózkodnak, megérőltet menetekben és harcokban vesznek részt, amelyek napról-napra ismétlődnek. Igen gyakoriak a szuronyharcok és a tüzéség párbaj szinte szakadatlan, csak néha az éjszakai órákban szakad meg rövid időre.

hegység felől heves ágyúszó halatszott át a szerdáról esütörtökre virradó egész éjszaka folyamán. A Jugoszláviából érkező legújabb jelentések szerint az olaszok védőállásaikat a hegységnek közvetlenül az Ochrida-tó nyugati partja felett meredeken emelkedő kúp alakú lövésűcsa körül és az északnyugati irányban húzódó gerincevonal mentén építették ki. A görögök mindezeideig csak a hegység derekaiig jutottak fel, itt ásták be magukat és a két állásrendszer között, a fejtőkön zajlanak le az egymást sorozatosan követő támadások és ellentámadások.

Az egész albániai harteret vastag hótakaró borítja. Az északi arevonalszakaszon a görög csapatok most kezdik használni azokat a fehér hőkőpenyegeket és sapkákat, amelyeket Mannerheim tábornok katonái viseltek az egy évvel ezelőtt lezajlott finn-orosz háborúban.

Viszonylag nagyobb a nyugalom az arevonál déli részén, ahol az olasz hadsereg jelenleg a Himarra—Kodre—Kissura- vonalat (Tepellintől négy kilométernyire) tartja megszállva.

Belgrád, dec. 12. (KH.) Az Ochrida-tó Jugoszláviába eső partvidékén az átellenben levő Mokra-

Belgrád, dec. 12. A görög hivatalos jelentés közli, hogy az olasz csapatok erős ellentállást tanúsítanak a Mokrina fennsík környékén. A harcok még folynak. (MTI)

O. az hadijelentés

Az olasz főhadiszállás 188. közleménye:

A görög harterén az ellenség elszigetelt támadási kísérleteit mindentel visszavertük. Több foglyot ejtettünk és önműködő fegyvereket zsákmányoltunk.

folyamán is elkekeredett harcok zajlottak le Sidi el Barranitol nyugatra, Bugbug vidékén. Az ellenségnek emberében és hadianyagban egyaránt súlyos veszteséget okoztunk; saját veszteségeink is jelentékenyek voltak.

Légi erőnk a lehető legkedvezőtlenebb időjárási viszonyok mellett is eredményesen bombázta az ellenséges csapatok táborhelyeit Borova vidékén, valamint a Patras kikötőjében horgonyzó hajókat.

Kelet-Afrikában kisebb osztagok között került esatározásra sor. A szudáni határon egyik járőrünk megsejt és elpusztított egy ellenséges állást. Tesszenei vidékén csapataink és harcokoselhárító-ütegeink megállították és visszaverték az ellenség néhány harcokosival és öt páncélgépkocsival megkísérelt beszivárgását.

Észak-Afrikában a hadműveletek folyamatban vannak. A szerdai nap

Német hadijelentés

BERLIN, december 12. (NTI.) A védő főparancsnoksága jelent:

Egy tengeralattjárók egy erősen biztosított ellenséges hajókaravánból összesen 30.000 tona tartalmú kereskedelmi hajót süllyesztett el. A hajókaravánt szétugrasztottuk.

francia és egy belga meghalt, több polgári személy pedig megsbesült.

December 11-én légi erőnk támadásai a fegyveres felderítések során főleg hajók ellen irányultak és jelentős eredményeket értek el.

Amsterdam, dec. 12. (Német TI.) Az angol rádió jelentette, hogy esütörtök éjjel Birmingham állt a német légitámadások középpontjában. A támadások rendkívül hevesek voltak és egész éjjel tartottak. A birminghami támadás a leghosszabb volt, amelyet angol város átélt. Egész sor tűz ütött ki. A szigetország egyéb vidékei felett is megjelentek a német repülőgépek.

A 12-ére virradó éjszaka erős köteleink eredményes támadásokat intéztek Közép- és Dél-Anglia katonallag fontos célpontjai ellen.

Az elmúlt éjszaka néhány angol repülő több helyen robbanó- és gyújtóbombákat dobott le a megszállt területen, valamint Dél-Németországban. Az okozott kár csekély. Egy kisebb gyártelep kazánháza kigyulladt és megrongálódott. A megszállt területen egy

METEOR MOZGO műsora:

Pénteken—szombaton—vasárnap:

Fűszer és csemege

Megrápcan emberi MAGYAR filmdráma.

Vigszínház mozgo

A legnagyobb és legizgalmasabb amerikai világfilm:

Aranyváros

Kertész Mihály felejthetetlen alkotása.

Fősz. ERROL FLYNN.

Különleges

velur kalapok

nagy választékban

Frank Imrénél

ARANY BIKÁ

CUKOR PÓTADAG KARÁCSONYRA

Minden jegyzelvényre további 10 deka cukor jár

A hivatalos lap december 13-i számában közzétett földművelésiügyi rendelet a nyári befőzési cukor helyett a karácsonyi ünnepekre cukor-pótadag szétosztását teszi lehetővé.
A rendelet szerint az ország egész területén a december 16-tól 22-ig terjedő hétre szóló minden cukorjegy-

szelvény a megállapított cukorfejladagon kívül egységesen további 10 deka cukor vásárlására jogosít. Ily módon pl. egy öt tagú család fél kg. cukorhoz jut hozzá, ami különösen a vidéken, ahol 7 deka a helyi cukoradag, igen jelentős.

A költségvetést tárgyalja a felsőház

Elismerés a kormány munkája iránt

A felsőház tegnap folytatta költségvetés-tárgyalását. Bezeredy István az alkotmányreformról beszélt és megnyugvással vette a miniszterelnök multikori kijelentését. Hegedüs Loránd arról beszélt, hogy a közalkalmazottak fizetésének emelése 50 milliót tesz ki, ezt hozzá kell írni a költségvetés kiadási tételeihez. Ellenzi a Nemzeti Bank államosításának terveit. Kolosváry Mihály elismeréssel szólott a kormány munkájáról. Schandl Károly azt hangoztatta, hogy biztosítani kell a

termelés folytonosságát. A fiatalságot nem szabad feláldozni politikai agitáció céljaira. A falusi nép a legnagyobb hűséggel viseltetik a Kormányzó iránt és bizalommal követi Telegi miniszterelnököt. Verebely Tibor orvosi kérdésekkel foglalkozott. Purgly Emil a magyar gazda nagyszerű tulajdonságait fejtegette. Hangoztatta, hogy olyan árpolitikát kell folytatni, amely megadja a gazdának a termelési költséget és a tiszties polgári hasznot. A vitát pénteken folytatják.

Hirtelen meghalt Anglia washingtoni nagykövete

Washington, december 12. (Reuter) Lord Lothian, Anglia nagykövete, az Egyesült Államokban meghalt.
Lothian lord halálát, a washingtoni kerület halotlkéme jelentette. Lothian

lord az angol nagykövetségen halt meg. Már szerdán gyengélkedett s ennek következtében le kellett mondania baltimorei látogatásáról.

Ne utazzunk karácsonykor a Székelyföldre

Illetékes helyen felhívják az utazóközönség figyelmét, hogy a fennálló vasúti korlátozásokra való tekintettel a karácsonyi ünnepek táján, így már az ünnepeket megelőző 3-4. napon, valamint az ünnepek követő néhány napon utazásait csak a legbiztonságosabb esetekre korlátozza, hogy ilyenkor a vonatok rendkívüli zsúfoltsága elkerülhető legyen. Különösen vonatkozik ez a Székelyföldre irányuló utazásokra, ahol — mint köztudomású — közvetlen vasúti összeköttetés hiányában a személyi forgalmat a Beszterce és Szászrégen közötti közötti szakaszon vonatpótló

autobuszjáratok bonyolítják le. Ezek a járatok jelenleg is több autóbusszból álló oszlopokban közlekednek és a járatok teljesítőképessége már nem fokozható, már csak az okból sem, mivel ugyanezen útvonalon bonyolódnak le az a nagyszabású teherautóforgalom is, amely a székelység téli közellátására szolgáló árukat juttatja el a Székelyföldre. Ilyen körülmények között közérdekből, de saját jól felfogott érdekében cselekszik mindenki, aki most az ünnepek fokozott utasforgalma idején a Székelyföldre tervezett utazását kedvezőbb időpontra halasztja.

Új iparossegédek

Az ipartestületi előjáráságon tegnap este ismét sok fiatal segédet becsátoltak ki az életbe. A tanulók közül három kitüntetéssel szabadultak, mégpedig Belyó Pál szakács, ki az Angol Királynő éttermében tanult, Kiss György férfiszabó, kinek mestere Gregor József és Somlyai Jenő géplakatos, akit Fekete László képezett ki. A többi felszabadultakhoz is Szendrey Sándor alelnök intézett tartalmas beszédet.

Az új segédek névsora a következő: Philipp Zoltán műszerész, Cseh Ferenc vízvezeték, Pálfi Gyula kovács, Grünberger Zoltán férfiszabó, Lossonczi Éva női szabó, Kenéz Irén női szabó, Kristóf István cipész, Lakatos Erzsébet női szabó, Kirchmayer Kálmán lakatos, Madai Sándor tímár, Haffner Anna női szabó, Bartha Julianna női szabó, Dankó Imre férfiszabó, Demeter Dezsó cukrász, Kovács Ferenc férfiszabó, Kiss Kálmán villanyszerelő, Koroknai Sándor hentes, Czako Sándor férfiszabó, Juhász Vince vízvezeték-szerelő, Veres Miklós vendéglős, Pusztai János fodrász, Papp János csizmadia, Vida József vízvezeték-szerelő, Kertész Miklós kerékgyártó, Kiss András szobafestő, Szabó Róza fodrász, Vida István szobafestő, Bánki Margit női szabó, Kolozsvári Piroska női szabó, Balogh Sándor cipész, Pércsi Zsuzsanna fehérműkészítő, Koncz Géza műszerész, Makai Kálmán lakatos, Papp Miklós kárpitos, Pető Jolán női szabó, Horváth Antal asztalos, Borbély Zoltán férfiszabó, Halász Ildona fodrász, Sinaly László könyvkötő, Posta Irén fodrász, Csonka Mihály fodrász.

Telegi miniszterelnök pénteken beszél a földbirtokpolitikai kérdésekről

A képviselőház tegnapi ülésén Tasnády Nagy András elnök kegyeletes szavakkal emlékezett meg Törley Bálint államtitkár haláláról. Közölte aztán, hogy a pénteki ülésen Telegi miniszterelnök válaszolni fog gróf Károlyi Viktor interpellációjára, amelyet a „zsidótörvény földbirtokpolitikai rendelkezéseinek be nem tartása ügyében” terjesztett elő.

Az országos MÉP értekezlete

Budapest, december 12. A MÉP esztörtők este Esterházy uccai klubhelyiségében vitéz Lukács Béla országos elnök elnöklésével értekezletet tartott. Az elnök elparentálta az elhunyt Törley államtitkárt, majd üdvözölte Varga és Radocsay minisztereket kitüntetésük alkalmából.

A párt tagjai meleg ünneplésben részesítették a kitüntetetteket, majd Bárczay Jánost államtitkárrá történt kinevezése alkalmából. Az értekezlet ezután tudomásul vette az országos pártelnöknek azt a bejelentését, hogy a párt propagandacsoportjának elnökévé vitéz Martsekényi Imrét, a sajtócsoportnak elnökévé Mezey Lajost kérték fel, majd az elnök indítványára a pártvezetőség tagjai közé választotta Kőrösi József képviselőt. Végül vitéz Martsekényi Imre és Megay Károly pártvezetési kérdésekben szözltek fel és ezzel az értekezlet véget ért.

KARÁCSONYRA

Képeskönyvek

Mesekönyvek

Ifjúsági ajándékkönyvek

„Méliusz” könyvkereskedésből.

Vasárnap nagy hűség-demonstráció lesz Budapesten

Budapest, dec. 12. Vasárnap délelőtt monstre gyűlést rendeznek a különböző nemzeti forradalmakban részt vett egyesületek és szövetségek.

Délelőtt gyülekeznek a Vámház-körúton és zászlók alatt felsorakozva, a Lánchídon keresztül felvonulnak a miniszterelnöki palota elé, ahol a megjelenteknek a palota

erkélyéről gróf Teleki Pál miniszterelnök mond nagyobb beszédet.

A monstre-gyűlésen előreláthatóan 20-25.000 jelenlévőre számítanak.

Buda városában, az ősi Szent György téren megjelenik a magyarság színe-java s hűsége jeléül elvonul államunk feje előtt.

A vásárhelyi gazdák inkább a korpás kenyeret kérik a kukoricás helyett

Népes gyűlést tartott a vásárhelyi Gazdasági Egyesület választmánya. A gyűlés egyik tárgya a kenyérrák keverési rendje volt. Tudvalevőleg már a közeli napoktól kezdve nemcsak 25 százalékrumplit kell keverni a búzaliszt közé, hanem még külön 15 százalékrucicát is. Ennek a rendelkezésnek a célja pedig az, hogy kíméljük a búzakeresletet és lehetőség szerint tartalékokat biztosítsunk a jövő esztendőre is. A Gazdasági Egyesület választmányának nagy többsége arra az álláspontra helyezkedett, hogy kettős okból kérni fogja ennek a tervnek a

megváltoztatását. Egyik oka az, hogy a kukoricás kenyeret a közönség nem tudja megszokni, mint ahogy soha meg nem szokta, másik oka pedig az, hogy kár is a hízlalás elől elvonni a drága tengeri anyagot, holott a célt máshol is elérhetné a kormányzat. Rendelje el ugyanis azt, hogy egységes kenyérlisztet őrljenek, vagyis korpával, derecvel együtt és elválasztás nélkül adják ki az egész őrleményt. Vagyis, hogy kukoricás kenyér helyett korpás kenyeret süssenek a pékek és hozzanak forgalomba.

A gazdavidétség fenntartását kéri az Országos Mezőgazdasági Kamara

Az Országos Mezőgazdasági Kamara felterjesztést intézett a földművelésiügyi miniszterhez azzal a hírről kapcsolatosan, hogy a kormány a gazdavidétség megszüntetését tervezi.

A feliraltban kéri a kamara a kormányt, hogy a súlyos idők által megnehezített gazdálkodás terheit éppen a védelem intézményének fokozatos lebontásával ne tegye elviselhetetlenné. Abban az időben, amikor úgy látszott, hogy a viszonyok javulása folytán a gazdák teljesítő képessége növekedőben van, a mezőgazdasági kamarák nem elleneztek a védelem korlátozások lebontását. Ezek a kedvező kilátások azonban legalább is a folyó évre a rendkívüli súlyos elemi csapások miatt megsemmisültek. Rámutat

azért az Országos Mezőgazdasági Kamara arra, hogy a védelem korlátozások megszüntetése a lehető legkevesebb időponthoz lép életbe, ami helyrehozhatatlan veszélyt jelent.

Jánossy Irma
karácsonyi baba és
játékvására
Alföldi palotában
MEGNYILT

700 gyermeknek oszt ki ruhát és cipőt a szociális ügyosztály

A szociális ügyosztály minden évben sok gyermeknek oszt ki ruhát és téli cipőt. Az idén a hatéven felüliek között 330 pár cipőt, 160 leányka és 165 fiúrúhát osztanak ki az iskolás gyermekek között, míg a hatéven aluliaknak 220 leányka és 160 fiúrúhát osztanak ki. Dr. Kupinszky Sándor tanácsnok intézkedésére a kiosztás megkezdődött. A szociális ügyosztály ezúton kéri fel a téli és karácsonyi segélyezésekkel foglalkozni szokott jótékony egyesületeket és testületeket, hogy a többszöri segélyezések elkerülése végett jelentsek be a hivatalnál azok névsorát, akiket segítségben részesítettek, de még ennél is cészerűbb lenne, ha segélyezendőket az ügyosztálytól kérnének, mert ott nyilván tartják a valóban rászorultakat.

Lipcsy Márton és Gruber Lajos kardpárbajt vívott

Budapest, dec. 12. A Lipcsy-Gruber párbaj lezajlott. A párbajra az engedélyt a katonai hatóságok már hetekkel előbb megadták, Gruber Lajos gyengélkedése miatt azonban a megbízottak nem jelölhették ki annak időpontját. Gruber most felgyógyult és az egyik fővárosi vívóteremben esütötték reggel összezsaptak a felek.

A párbaj négy menetben folyt és igen heves küzdelem zajlott le. A küzdelem során Lipcsy Márton nyakán mélyebb sebesülést kapott, de Gruber Lajos is megsesült. A felek nem békültek ki.

HUNGÁRIA
filmszínház.

Ma először a MAGYAR filmgyártás legújabb gyöngyszeme: a derűs, kedves, hangulatos, humoros és kacagtató vígjáték:

Sok hűhó Emmyért

Főszereplők: SZELECZKY ZITA, JAVOR PAL, CSORTOS GYULA, Kiss Manyi, Billicsi, Maklár, Kovács, Szaplanczay Éva és Pethes S.

Előadások: d. u. 5, 7, 9 órák.
Világhírű!

A Tiszántúli Szépművészeti Céh műsoros eszéje

Tegnap tartotta a Tiszántúli Szépművészeti Céh hosszabb hallgatás után ezévi ünnepi műsoros estélyét. Megállapíthatjuk, hogy Debrecen e harmadik nemzeti egyesülése nemcsak városlakóinkat elégitte ki, de megerősítette hitünket, hogy messzemenő s mindig értékes adó programjával az egész Tiszántúlnak hivatott szellemi magyartója lesz és tud lenni, ha ezt komolyan akarja, ha az ezzel járó fáradságot és önzetlen munkát magára veszi.

A szépszámú és előkelő közönség nagy érdeklődése mellett tartotta meg Csobán Endre, a céh ügyvezető elnöke megnyitóját, melyben Debrecen szellemi történelmi múltját vázolta mindvégig érdekesítő, tartalmas és gazdag előadásával. Nagy és mély tetszést váltottak ki Harsányi László gondolatközléséből és érzésekben gazdag versei: „Ósápám paraszt volt“, „Hull a hó...“, „Futunk az égi tüzzel“, „Öreg csókák“ mind egy-egy gyöngyszemmel Debrecen új költészetének. Dr. Juhász Géza, a Dóczy tanára tartotta meg „Debrecen mint szellemi központ“ című előadását, szellemes bevezetése után mély benyomást kellették mondanivalói: Debrecen sokszor volt szellemi központ, viszont sokszor kiejtette kezéből az erre adott lehetőségeket, mint Ady és Móricz Zsigmond pályafutását illetően s ez azt a tanulságot szolgáltatja, hogy Debrecennek kötelességei vannak s ez az, hogy szellemi kiválóságait (Oláh Gábor, dr. Gulyás Pál) különben is mindig támogassa és megbecsülje.

Tuster Jolán előadóművésznő Ady „Dankó“ című aktuális és bájos versét és Oláh Gábor „Soha“ című költeményét szavalta nemcsak a tőle megszokott teljes tökéletességgel, de közvetlen szeretetreméltó, finom lelki gazdagsággal is.

Eot Andor, a céh fennmaradásának legszívósabb harcosa, egy parányi elbeszélés keretében eszeltte, mit is akar a céh, mi annak munkaköltözése és elgondolása. Mindenkinek jól estek a szavak, melyekben Debrecen nemeslelkű s gazdag tudású püspökének egyik ígértetésére: „Az igaz az ő hite által él“ idézetére támaszkodott s a céh minden szepét és művészt felkarolni vágyó munkájához azzal hívta segítségül Debrecen és a Tiszántúli népet: „Akinak hite van, jöjjön és örvendezzen velünk!“

Tóth Endre adott még felírt pompás verséből. A műsort Füleki Kovács zongora- és énekszámra zárta be; úgy éneke, mint zongorajátéka a megszokott sikerrel gazdagította a céh szép előadássorozatát.

Hirdetmény

A piaci árusítás idő karácsony előtti meghosszabbításáról

A közelgő karácsonyi ünnepek előtt várható nagyobb forgalom lebonyolítására, másfelől az árusítók keresési lehetőségének fokozása céljából kivételesen megengedtem, hogy a piaci árusításra jogosított élelmiszerárúsiók december 16-tól 24-ig bezárólag hétköznap az árusítást a Hatvan utcai nagybani zöldségszícson, a Csapó és Rakóczi utcai napi élelmiszerpiacokon, a Szepességi utcai és Boeskaik téri piaciövezeteken este 7 óráig, végül a Csapó utcai páratlan oldalán a karácsonyi cukorka és cukorkafélék készült karácsonyfadísz árusítására engedélyt nyert árusítók szintén hétköznapokon este 7 óráig árusíthassanak.

Engedélyt adtam továbbá arra is, hogy a kisiparosok a Hatvan utcai betálción ipariékeiket 16-tól 24-ig bezárólag hétköznapokon át este 6 óráig árusíthassák.

A f. évi december hó 15-re és 22-re eső vasárnapokon délelött 10 órától este 6 óráig lehet az ipariékek árusítását a Hatvan utcai betálción folytatni.

December hó 15-ére és 22-ére eső vasárnapokon élelmiszerüzleteket és cukorka árusító üzleteket zárva kell tartani, a fenti vasárnapokon az élelmiszer és cukorkafélék, karácsonyi cukorka és cukorkafélék készült karácsonyfadísz piaci árusítása is tilos. Polgármester.

AMIBEN A HELYIVASUT VEZET...

A villamoskalauzok és vezetők még most sem kapták meg a hétszázalékos fizetéspótlékot

Immár két hónapja, hogy a kormányrendelet adott ki a hét százalékos fizetési pótlékról tekintettel az emelkedő árakra. Nemcsak a közületeknél, hanem magángazdaságban, ipari és kereskedelmi vállalatoknál is végrehajtották már a fizetések és munkabérek hétszázalékos pótlékolását, talán az egész országban a Debreceni Helyiérdeku Vasút az, amely mindeddig elzárkózott a fizetési pótlék megadásától, vagy legalább is húzza-halassza a dolgot.

A debreceni villamoskocsivezetők és kalauzok mindeddig a régi, amúgy is meglehetősen alacsony díjazás mellett teljesítik nehéz szolgálatukat, mintha őket nem is érintené az a tény, hogy sok közúti közlekedési cikknek feljebb ment az ára és emelkedett a megélhetési index. Mint halljuk olyan okoskodás merült fel, hogy a villamoskocsivezetők, kalauzok nem közalkalmazottak és strikte véve a hétszázalékos pótlék fizetése számukra nem kötelező. Igen ám, de mikor immár majdnem egy évtizede az akkori gazdasági válság nyomán a közalkalmazottak fizetésükkel csökkentést rendeltek el, a társaság azonnal leszállította alkalmazottainak fizetését, kövélve az állam és a város példáját. Jogilag nem is lehet közalkalmazottnak nyilvánítani a kocsivezetőket és kalauzokat, de a valóságban ize ha fizetésük csökkentéséről van szó, egy kalap alá esnek a közalkalmazottakkal, de ha fizetés-emelésről, akkor nem lehet őket együtt említeni a közalkalmazottakkal — a HÉV felfogása szerint.

Megértjük, hogy egy nagyobb vállalatnál bizonyos időre van szükség az átszámítások végett. De két hónap alatt csak meglehetősen volna ejteni azt az átszámítást, hogy mennyivel jár több egy villamoskalauznak, kocsivezetőnek a hét százalékos pótlékolást elrendelő rendelet alapján. Az államnál is el tudták végezni ezt a számfejtést, pedig hát valamivel több alkalmazottja van az államnak, mint a HÉV-nek. Szóval mentséget nem igen lehet találni az érthetetlen késedelmeskedésre.

Több megértést szeretnénk látni a HÉV mostani legfőbb irányítójától a sok kis existenciára érdekelten. A mai világban annak, aki nagy üzletvezetői nyugdíj mellett még egy jelentős vállalat magas igazgatói javadalmazását élvezi, sokszorosan kell tekintetbe venni a szociális igazság szempontjait. Vagy talán éppen abban van a hiba, hogy olyan hatalmas jövedelmek mellett nehéz átérzeni a potom hét százalékos pótlék jelentőségét.

Közeledik a karácsony. A HÉV alkalmazottai itt állnak fizetésjavítás nélkül, sőt még ama remény nélkül is, hogy az idén, mint más években, megkapják a tizenöt százalékos karácsonyi segélyt. Erre ugyanis az idén kevés a reményük.

A villamosközlekedés közellő dolgozó, nem közömbös a közönség szempontjából, hogy megelégedett alkalmazottak lássák el a forgalmat. Éppen ezért a közönség nevében követeljük, hogy a HÉV adja meg sürgősen alkalmazottainak a hétszázalékos fizetéspótlékot, sőt adja meg a karácsonyi segélyt is, mert a késedelmes pótlékolás miatt az alkalmazottak vesztek

a téli beszerzés lehetőségének elmaradása miatt.

Az egész országban talán minden vállalat megadta már a pótlékot. A HÉV vezetői abban a tekintetben, hogy milyen sokáig lehet elhúzni egy szociális jellegű kormányintézkedés vég-

Előjárósági ülés az Ipartestületben

Az Ipartestület előjárósága Galamb Ferenc elnöklésével tegnap este ülést tartott, amelyen többek közt tárgyalták a fa- és fémipari szakiskola értesítését arról, hogy az intézet felső fémipari szakiskolává alakul át. A fejlődés alkalmából az előjáróság örömmel és szeretettel üdvözli az iskolát és azt a kívánságát fejezi ki, hogy a faipari szakot is fejlesszék fel felsőipari színvonalú iskolává. Ebben az irányban — Galamb Ferenc javaslatára — megkeresik megfelelő felírat küldése végett Debrecen város törvényhatósági bizottságát is.

Az előjáróság egyhangúlag karácsonyi segélyt szavazott meg a tisztviselőnek.

Örömmel vették tudomásul a kabinetiroda leiratát, melyben közlik, hogy a díszgyűlés alkalmából a Kormányzó Úrhoz intézett hódoló táviratért Öfőméltósága köszönetét nyilvánítani méltóztatott.

Elhatározta az előjáróság, hogy megváltoztatja az eddigi rendszerű karácsonyi segélyezést és kizárólag iparosokat támogat, az idén pedig felhívja a sajtó útján azokat az iparosokat, akik húzamosabb időt át hadba vonultak, hogy a testületnél jelentkezzenek, ha segélyre igényt tartanak.

Tudomásul vették, hogy a miniszter a testületi költségvetést jóváhagyta, ezzel kapcsolatban az Iparoskörnek 1800 pengőt utalnak ki. Buray kérte, hogy a szakosztályi elnökök élénkebben vegyenek részt az Iparoskör ügyeinek intézésében. Király Imre és Szendrey Sándor felszólalása után elhatározták, hogy az előjáróság képviselőit az Iparos Kör választmányába ellenőrzés végett a következő szakosztályi elnököket küldi ki: Balogh László, Berzéli Sándor, Boldogh József, Bálint Sándor, Fazekas István, Nagy József, Novák Mihály, Takács János, Zombor Károly. Elhatározták, hogy februárban megrendezik az iparosbált és a szükséges



rehabilitációt. Hát ilyen vonatkozásban ne vezessen ...

Előjárósági ülés az Ipartestületben

előkészületek megtételével az elnökséget megbízták.

Az erdélyi menekültek támogatására az Ipartestület 100 darab „Erdélyért“ jelvényt vásárolt.

Hosszabb vita volt az elmúlt jubileumi ünnepséggel, a rendezéssel és a kitüntetésekkel kapcsolatban. Kifogásolták, hogy az előjáróságnak nem minden tagját vették fel a védnökök közé és nem kapott minden érdemes iparos kitüntetést, emiatt támadták az elnökséget. Felszólaltak és sérelmeiket adták elő: Balogh László, Orbán Lajos, Takács János, Fitori Ambrus, Bálint Sándor, Varjas Pál, Nagy Sándor.

Divatos és hétélt Bőrkesztyűk Tóthfalussynál Piac u. 40. szám

Galamb Ferenc elnök higgadt és tárgyilagos hangon adott választ és közölte, hogy a szakosztályokat felszólították, terjesszék be az érdemes iparosok névsorát kitüntetés végett, azonban csak 5-6 szakosztály választott. Ezért Lechner Lajos vezető jegyzőt bízta meg, mint aki 33 éve vezeti az Ipartestületen az ügyeket és személyesen ismeri az összes iparosokat, hogy a kartotékokból válogassa ki azokat az iparosokat, akik régóta üzik mesterségüket és érdemeket szereztek az iparuk fejlesztése terén. Lehetséges, hogy történetek elnézések, hibák, de ezek semmiestire nem személyes okokra vezethetők vissza, sem szándékos mellőzésre. Lechner Szendrey Sándor alelnökkel nézte át a névsort, ő legfeljebb csak annyiban hibás, hogy apósa súlyos betegsége, majd halála miatt nem tudott elég időt szakítani a névsor felülbizárlására. A testület módot talál rá, hogy az érdemes iparosokat kitüntetésben részesítse.

Az ülés este tíz óra után ért véget.

A bécsi Habsburg kriptából Párisba szállítják Napóleón fíának holttestét

Bécs, december 12. A reichstadti hercegnek I. Napoleon fíának földi maradványait esütörtökön kihantolták a bécsi kapucinusok kriptájában, hogy Párisba szállítsák. A reichstadti herceg I. Napoleonnak és I. Ferenc leányának,

Lujának a fia, Napoleon elfogatása után Bécsben élt és ott is halt meg. A kapucinusok kriptájában, a Habsburg-ház temetkezési helyére temették volt el. Alakját főleg Rostand híres darabjából, a „Sasfők“ből ismeri a világ.

A romániai olajforrásoktól Debrecenig

Kiutasított evangélikus segédlelkész élményei a román uralom alatt

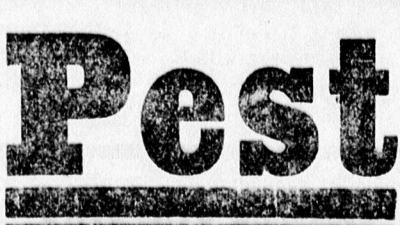
Az evangélikus egyház tanácstermében a Luther Szövetség összejövetelén értékes, szép előadást tartott Jónás László evangélikus segédlelkész „Romániai élmények“ címmel. Jónás László hosszú ideig végzett lelkesítő szolgálatot a romániai olajforrásoknál dolgozó magyar munkások között. A románok között ugyanis kevés alkalmas ember volt szakmunkára s ezért erdélyi magyarokat és szászokat alkalmaztak inkább. Ezeknek lelkigondozását végezte Jónás László, majd mikor a bécsi döntés után elbocsátották a magyar munkásokat és hívei elszéledtek, egyik székely faluban végzett lelkesítő szolgálatot és innen utasították ki a románok.

Előadásában ismertette a kisebbségi magyar gyermek helyzetét a román iskolában, ahol minden magyar gyermeknek naponta egy lelt kellett vinni „nemzeti alapra“. Ezeket az összegeket aztán elikkasztották. Vázolta a román középiskolát, melyen teljesen francia módszer uralkodott. Történelemórán fő téma a románok állítólagos római eredete volt s történelmi magyarázataik hamisították a fordítésként. Az érettségi írás az utóbbi időben teljesen pénzker-

dessé vált, a baksis belopakodott az iskolai életükbe is. Az egyetemen a fanatizált román hallgatók levolverrel a zsebben pótlizáltak, zavaros ideológiákból éldelegtek és készek voltak, ha arra parancsot kaptak, bárkit „eltemni“. A román nemzeti gárda szervezkedése komikumba fulladt. Tanulatlan őrmesterek, cigányok alkották legtöbb helyen a gárda vezetőségét a székely községekben és működésük csak a magyarsággal szemben tanusított kellemtelenedésben merült ki. Utalt a román pópák fanatizmustól fűtött, sötét, magyarellenes munkájára.

Ezután Jónás László segédlelkész saját tapasztalatokból és képekből álló előadásában leírta az okirályságbeli románság helyzetét úgy gazdasági, mint politikai és egyházi szempontból. Az ottani román fajvédő mentalitást, azután az innen kikerült vezető román személyiségek magatartását a magyar falukban.

Az előadást megbeszélés követte, közben pedig a résztvevők részére teát szolgáltak fel. Végezetül pedig az estélyt a Luther Szövetség tagjai a Magyar Híszekeggyel fejezték be.



A magyar újságírás remeke, hírszolgálatára ragyogó!

A Református Zsinat elfogadta az erdélyi részek egyházkerületeinek visszacsatolásáról szóló egyházi törvényt

A királyhágómelléki egyházkerület visszatér a tiszántúli kerületbe. Szerdán délelőtt folytatta ülését a református egyház törvényhozó testülete, a Református Országos Zsinat. Az ülésen Ravasz László püspök és Balogh Jenő főgondnok emelkedtek. Szentpéteri Kun Béla debreceni egyetemi tanár ismertette a felszabadult területek református egyházi önkormányzati testületeinek a magyarországi református egyházzal való egyesítéséről szóló törvénytervezetet.

A felszabadult magyarok között — mondotta az előadó — a református magyarok vannak viszonylagos többségben. Csodálatos kultúrát teremtett az erdélyi magyar reformátusság és ez a lélek egyforma szeretettel terjesztette a kultúrát a más vallású és más nemzetiségű állampolgárok között. Ezen a területen biztosították a világon elsőnek a vallás szabad gyakorlását.

Az előadó nagyhatású beszéde után a zsinat a törvényjavaslatot általánosságban elfogadta.

A törvény ünnepélyes bevezetésében a zsinat hálát ad a Gondviselő kegyelméért, amellyel a nép és ez egyház vér és lélek szerint hű fiának, vitéz nagybányai Horthy Miklós kormányzónak országglása idején az ősi haza elszakított területéből jelentős részt visszaadott a magyarságnak.

Második paragrafusára kimondja, hogy a királyhágómelléki egyházkerület visszatér a tiszántúli egyházkerületbe. A 4. paragrafus az egyetemes konventi tagok közé behívja az erdélyi egyházkerület püspökét, hivatalára nézve legidősebb főgondnokát és papképviseelőjét.

Az elfogadott törvényt a zsinat jóváhagyás és megerősítés végett felterjeszti a kormányzóhoz.

Révész Imre debreceni püspök költői szárnyalású beszédében emlékezett meg az erdélyi részek felszabadulásáról, majd Ravasz László püspök imájával fejeződött be a zsinat záróülése.

Popovics Istvan debreceni földműves rejtélyes eltűnése ügyében nyomoznak a hatóságok

Különös ügyben nyomoznak a debreceni és környéki csendőrök, rendőrök. Keresik Popovics Istvan debreceni földművest, akinek behívólapját nem tudták kézbesíteni, mert a kézbesítőnek azt mondták, hogy Popovics már meghalt. Nyomoztak az ügyben, hogy megállapítsák, hol halt meg és mikor, de sehol nem tették el Popovics Istvánt és halálát sem jelentették. Keresik hozzátartozóit, akik régebben a Téglavetőben laktak, de már nem találtak senkit. Vallomást kaptak a csendőrök arról, hogy Popovicsot halva ta-

lálták a hosszúpályi erdőben évekkel ezelőtt, vagy megölték, vagy öngyilkos lett. Jelentkezett Végh Mihály földműves, aki elmondotta, hogy egy tanyában dolgozott évekkkel ezelőtt Popovics Istvannal, de Popovics már nem él, mert halva találták a kukoricásban. Legutoljára Kun Antal kősüllyeszi tanyáján dolgoztak együtt.

A debreceni ügyészséget is foglalkoztatja a különös ügy. Keresik Popovics Istvánt, akit sehol sem találnak és nincs sehol jelentés sem eltűnéséről, sem haláláról.

AKAR UJAT?
Kolozsvári ékszerkülönlegességek

AKAR RÉGIT?
Alkalmi ékszerek, ezüstművek, étkészletek, díszlámpák

MIND MEGTALÁLJA

Róna ékszerésznél, Piac u. 28. sz.

A debreceni Orvosegyesület elnökévé dr. Kettesy Aladár egyetemi tanárt választották meg

Ünnepélyesen átadták dr. Went Ferencnek a Fernet-díjat

Csütörtökön este tartotta a debreceni Orvosegyesület a gyermekklinika tantermében évi rendes közgyűlést. A megjelenteket dr. Bókay Zoltán egyetemi tanár, az egyesület lelépő elnöke üdvözölte. Megnyitó beszédében visszapillantást vetett az elmúlt öt évre, mely idő alatt az egyesület elnöke volt. Hála köszönetet mondott mindazoknak, akik segítségére voltak az egyesület ügyeinek intézésében. Megemlékezett az erdélyi részek visszacsatolásáról, majd bejelentette, hogy az egyesület keresi a kapcsolatot a nagyváradi, szatmári és tiszaháti orvosokkal. Dr. Jáki Gyula főtitkár az elmúlt év munkájáról beszélt és bejelentette, hogy 12 új tag jelentkezett.

Dr. Bókay Zoltán elnök közölte a közgyűléssel, hogy dr. Fernet Béla egyetemi tanár tiszteletdíj munkásságának évfordulóján az év elején díjat alapított és évente 200 pengővel tüntetik ki a legjobbnak talált előadás szerzőjét. A jutalmat először most adják át az arra legérdemesebb orvosnak. Ez évben előadásokat tartottak: dr. Went Ferenc, dr. Máté Konrád, dr. Végh Pál, dr. Udvardy László, dr. Szendy Balázs, dr. Gyergyó János, dr. Ebergényi János, dr. Papp Károly, dr. Ruzicska Gyula, dr. Szelezky Gyula. Az előadások mind megítézték a kívánt mértéket, sőt több olyan is volt, hogy a bíráló bizottságunk komoly gondot okozott a legelső kiválasztása. Alapos mérlegelés után

úgy találták, hogy dr. Went Ferencet illeti meg ez évben a Fernet-díj.

Dr. Bókay elnök meglepő szavakkal köszöntötte dr. Went Ferencet és örömeinek adott kifejezést, hogy a díjalapító dr. Fernet Béla egyetemi tanárnak a tanítványa kapta meg először a díjat.

A pénztáros és számvizsgáló bizottság jelentésének tudomásulvétele után a tisztikar választására került a sor. Egyhangúlag megválasztották a következőket: Elnök: Kettesy Aladár. Alélnök: Jankovich László, Pauchly Géza. Üléselnök: Fernet Béla, Lázencz Béla, Sántha Kálmán, Verzár Gyula. Főtitkár: Jáki Gyula. Másodtitkár: Dobay Miklós, Tatár József. Pénztáros: Fazakas Sándor. Ellenőr: Maklary Elek. Háznagy: Went Ferenc. Könyvtáros: Sarkady László. Választmány: Bókay Zoltán, Borsos-Nachtnébel Ödön, Csilléry András, Gärtner István, Hüttl Tivadar, Jeny Endre, Kontsek Béla, Kovács Ferenc, Orsós János Imre, Pongor Ferenc, Szauter Béla, Went István. Póttagok: Jánossy Gyula, Lissák Kálmán. Számvizsgáló bizottság: Miklós Andor, Székely Ferenc, Várady Szabó Miklós.

Az új elnök megköszönte a bizalmat és ígérte, hogy tisztikarával az egyesület további felvirágztatását fogja szolgálni. Példaképpül követi a lelépő elnököt, dr. Bókay Zoltánt, aki a tettek embere volt az egyesület vezetésében. Indítványuk nem voltak és így a közgyűlés este hét órakor befejeződött.

Mit süssünk a karácsonyfára? Apto sütemények:



Hozzávalók:
25 dkg. liszt,
1/2 csomag Dr. Oetker-féle sütőpor,
10 dkg. cukor,
1 csomag Dr. Oetker-féle vaníliacukor,
1 egész tojás,
3 evőkanál tej,
5 dkg. vaj.

Ezen anyagból sima tésztát gyúrunk, gyűrűket, pereceket formálunk belőle, tojássárgájával megkenjük és jó meleg sütőben sütjük.

Receptkönyvet kiadásra napon kívül dr. Oetker A. gyár, Budapest, VIII., Conti-utca 25.

Dr. Oetker sütőporral!

Az egytál étel problémáját nagyszerűen megoldották a debreceni vendéglősök

Tegnap volt az egytál étel premierje Debrecenben. A debreceni éttermek vezetői, általában a debreceni vendéglősök nagyszerűen megoldották a felmerült problémát, mely abban állott, hogy a rendeletet számszerűen betartsák és eleget tegyenek a vendégek iránti kötelezettségüknek, a lehetőség határain belül kielégítsék igényeiket.

Az első egytálételes napon vitéz Fejér István Arany Bika éttermébe látogattunk el. Szemügyre vettük a déli étlapot. A korlátozás dacára változatos az étlap, természetesen húsételekben nem szabad azt a választékot nyújtani, mint a múltban.

A déli étlapon szerepel hortobágyi bográcsgulyás csipetkével és keltáposzta sertésspenyével, vagyis kétféle egytál étel, amint a rendelet előírja, emellett azonban a lehetőségekkel élve vitéz Fejér István konyhája változatosabb teszi az étlapot. Ugyanis az egytál ételek mellett szerepel az étlapon tizféle sajt, többek között olyan különlegességek, mint az olasz Gorgonzola és a Bel Paese. Azonkívül friss gyümölcsökben alma, körte, ötféle befőtt, tizféle saláta, kilencféle tészta, közöttük kétfajta omlette. Mindezenfelül pedig gyümölcssaláta macedon, továbbá zserbó, desszert és mignon.

Az esti étlap hasonlóképpen ötletes,

szerepel rajta Ujházy-tyúklevés, burgonyapüré vajos borjésüttel, mint kétfajta egytál étel. Ezenfelül az étkező közönség este is kapja az étlapon ugyanannyiféle tésztát, sajtot, salátát, befőttet, gyümölcsöt, mint a déli étlapon.

Vitéz Fejér István külön-külön esti étlapot állítottatott be a vezetése alatt álló Arany Bika étterembe és a sűrűzöbe. A rendelet megengedi a más-más egytálételes étlap beállítását, hol két étterem van egy vezetés alatt. Ezzel a lehetőséggel élve estenként a sűrűzö étlapján más egytál étel szerepel és más az étterem étlapján, amely körülmény a vendégek számára újabb változatosságot jelent, vagyis az Arany Bika konyhája méginkább ki tudja elégíteni a felmerült igényeket, aszerint, hogy a vendég könnyebb vagy nehezebb húsételt kíván.

A főbb debreceni éttermek, az Angel Királynő, a Gambirinus, a Pál-szerű stb. szintén minden tekintetben igyekeztek, hogy az egytálételes napon is a változatosság maximumát nyújtsák, úgyhogy valóban el lehet mondani, hogy a debreceni vendéglősök öltettség és találmányosságán révén az éttermeikben étkező közönség megtalálja a maga igényeinek kielégítését a korlátozások keretein belül.

A békési rendőrtiszthelyettesné gyilkosa a vonat elé vetette magát

Békéscsabát napokig izgalomban tartotta az a borzalmas gyilkosság, amelynek Farkas Gyula rendőrtiszthelyettes felesége az áldozata. A tiszthelyettes a minap eladta házat özvegy Szemenkár Pálnénak, aki kifizette a 2800 pengős vételárat, majd fiával, Szemenkár Pál 28 éves kőművessegéddel együtt beköltözött a ház egyik üres lakásába.

Amikor a rendőrtiszthelyettes szolgálatba ment és Szemenkárné is eltávozott hazulról, a kőművessegéd belopódzott Farkasék lakásába és a magával vitt kőműveskalapácsával rátámadt Farkasnéra, többször nagy erővel fejbesújtotta, majd amikor az asszony a padlóra zuhant, nagypengéjű kést rántott elő és többször a szerencsétlen asszonyba döfte. Farkas Gyulané azonnal meghalt.

A fiatalember ezután felforgatta a lakást, kereszte a 2800 pengőt, amelyet az édesanyja a ház vételárát fejében kifizetett Farkasnénak. A pénz azonban nem talált meg és még mielőtt a házbéliek közül bárki hazatért volna, elmenekült.

A gyilkosság felfedezése után a rendőrség hajtóvadászatot indított Szemenkár Pál közrekerítésére. a

gyilkos kőművessegéd azonban nyomtalanul eltűnt.

Tegnap hajnalban közölték a rendőrséggel, hogy a gyulai vasút mentén egy fiatalember véres holttestét találták meg a vágányok mellett. A rendőri vizsgálat megállapította, hogy a halálra gazdolt fiatalember Szemenkár Pállal azonos, aki véres tettenek elkövetése után a következményektől való féltelmében a vonat elé vetette magát.

— Adósságai miatt lett öngyilkos Halász Zoltán 30 éves tisztviselő Budapestben. A lipcsei telephely volt lakóhelye, de mulatózási következtében súlyos adósságokba keveredett. Adósságait elhagyta, a fővárosban elhelyezkedni nem tudott és ezért ölt meg az élettől.

Estélyi bálifrizuráit tartós ondululást — festést BATA fodrásznál készíttesse Simonffy u. 1. Tel. 27-42.

HIREK

Szerkesztőség, kiadóhivatal és nyomda:
 Debrecen, József kir. herceg uca 1. szám.
 Telefon nappal: 27-89. (3 mellékállomás).
 éjjel 27-89. — Előfizetési árak havonta
 2.— pengő, negyedévenként 9.— pengő,
 évi 36.— pengő, egész évre 36.— pengő.
 Ára hetekenként 12 fillér, vasárnap 24 fillér.

GYÓGYSZERTÁRAK ÉJJELEI SZOLGÁLTATA december 7-én reggel 8 órától december 14-én reggel 8 óráig:
 „Kigyó”, Plac u. 51. Telefon: 30-95.
 — „Tisza”, Péterfia u. 61. Telefon: 24-52. — „Csillag”, Árpád tér 1. Telefon: 29-82. — „Szent Háromság”, Homokkert, Szabó Kálmán u. 14. Telefon: 17-09. — „Mátyás király”, Nyilastelep, Vámospercsi út 16. Telefon: 13-83.

A HORTOBÁGY NEVÉBEN

Lassan mindent pótanysággal igyeksznek helyettesíteni, erre kell gondolnom, amikor a pesti gyois egyik fiúkéjében szemre veszek egy hírverő képet, melyen nagy betűkkel áll, hogy: hortobágyi csikósok. Nézem, nézem ezt a különben pompás felvétel és megfellek keserűséggel a szívem. Ugyan bizony hova tették a szemüket és eszüket azok, akik a hírverést ilyen szerencsétlenül csinálják. Három táncoló ló, három csikós a képen és alatta: hortobágyi csikósok. Ezek a lovak és ezek a „csikósok” soha nem jártak a Hortobágyon, de még az sem, aki ezt a felvételt rászóta az országos propagandára. A csikósokon két gatyá, két ing, itt nincs semmi hiba. Ellenben milyen gatyá és milyen ing? Aztán kalap, amolyan pandur és polgári kalap keverék, árvalányhajjal, amikor a szabály és előírás iratlan parancsa darutollat ír és parancsol a csikós széles karimájú kalapjára. A lovakon mesteri szerszám és „pries” nyereg, olyan hevederrel, hogy attól minden józtlensű hortobágyi csikós csak undorral fordulhat el. Az egész összeállítás és kiállítás amolyan bokréta csiricsaré, amiből se a Hortobágy, se mi debreceniek nem kérünk. Semmi köze ennek a képnek a Hortobágyhoz, mert meghamisítja a pusztát, legjobb esetben olyan „vasárnapi” bugaci csikósok lehetnek ezek a nyalka legények. Legalább az, amit megőriztünk a multból, az maradjon meg a maga ősi tisztaságában. És olyan helyeken, mint a MÁV vasúti kocsija, ne kontarkodjanak hozzá nem értők „hortobágyi” képekkel. Kérjenek illetékesek Debrecenből hortobágyi képet, örömmel és szívesen adunk, mert van miből s nem kell műesikósokkal és múromantikával pótolni azt, ami még itt ősi, igazi és valóban eredeti...

— **Zászlóavatás Mikolán.** A Debrecenben lakó mikolaiak idős Mézsáros Ferenc és Zalyi Ferenc kezdeményezésére egy gyönyörű zászlót adományoztak a szatmármegyei Mikola község református egyházának. Az ünnepélyen Kulcsár Ferenc debreceni ref. lelkész imádkozott, majd átadta a zászlót, melyet Bántó Bálint mikolai ref. lelkész áldott meg és vett át.

— **A Szovjet megnyitotta dunai hajójáratát.** Az első szovjetorosz dunai gőzös a „Krasznoj Profintern” már Galaeba érkezett.

Töltőtollak, csavarirónok,
 emlékkönyvek, fotoalbumok,
 levélpapírok
 olcsón

KARÁCSONY
VAMOSI
 PAPIRÜZLETÉBEN SZÍNHÁZTÁJÁRÓ



Javában folynak a légoltalmi vizsgák Debrecenben. Képünk: a vizsgáztató bizottság.

— **Fejfat lopott a Dobozy temetőből** egy fiatalkorú napszámos, Eötvös ucai lakos. A Cegléd ucai posztoló rendőrszem az éjszakai órákban észrevette a mázsás fejfat cipelő fiatalembert és előállította a rendőrségre. A fejfatolvaj kihallgatása során előadta, hogy nem volt pénzüik tűzrevalóra és ezért vetemedett a lopásra. A rendőrség őrizetbe vette.

— **Százpengős váltásának ürügyével ellopott 50 pengőt,** Tóth Imréné trafik-üzletvezető, Domokos Lajos uca 8. szám alatti lakos feljelentést tett ismeretlen, középtermetű, nagyorrú férfi ellen, aki a Bethlen uca 36. szám alatt levő trafikba bement azzal, hogy 100 pengőt akar felváltani. Mialatt Tithné a váltáshoz a pénzt kereste, felragadt 50 pengőt és elmenekült. A rendőrség keresi a ravasz trükkkel dolgozó szélhámost.

— **Erdélyért akcióra** a „Debrecen” csekkapján újabb adományokat küldtek: Ref. leánykór Hajdúszovát 7 P, Barta Judit Debrecen 5 P, Kisebik ifjúsági Vöröskereszt csoport 3 P, Mátray Lóka 2 P.

— **Agyonverte öregedő férjét** Pető Sándorné kecskeméti lakos, mert a nőnél 27 évvel idősebb férfi állandóan fellétkenykedett. Az asszony máktörővással verte férje fejét s Pető Sándornak beszakadt a koponyája és súlyos sérüléseibe belehalt. A Kuria az előző bírósági ítéletet helybenhagyva hétévi fegyházra ítélte Pető Sándornét.

— **Megrendelték az erdélyi keskenyvágányú vasút vonatait, mozdonyait.** A gyárak a kétmillió pengős rendelést 3 hónap múlva kötelesek szállítani.

— **900.000 méter szövetet gyártanak az olesó ruházati akcióra.** Az ipari és mezőgazdasági munkások részére készülő ruhaszövetet 6, télikabátiszövetet 9 pengős méterenkénti árban fogják kiadni. A szövet 5,3 millió értéket képvisel.

— **Trombatorre professor, az olasz nyelv és irodalom előadója** a megnyitó előadását szombaton, december hó 14-én d. e. 12 órakor tartja a központi egyetem XII. sz. tantermében. Erre az előadásra a bölcsészettudománykari dékani hivatal az érdeklődőket ezúton is meghívja, — minden érdeklődőt szívesen látva.

— **Elfogtak egy kerékpártolvajt.** Nagy Zoltán nagyváradi lakás- és foglalkozás nélküli esavargót elfogta a rendőrség és a 272.269. sz. lopott kerékpárt meg is találták nála. Minthogy arra nézve, hogy a gép kinek a tulajdona, nem tudott felvilágosítást adni, a rendőrség felhívja a kerékpár igazolt tulajdonosát, hogy gépet vegye át a rendőrségen.

— **„A „Ferenc József” keserűvíz** régóta kitűnően bevált házi szer, megrögzött székrekedésnél és annak mindenféle káros következményeinél biztos, enyhe és biztosan ható, természetes hashajtó, mely számos betegségnél az emésztést javítja és az étvágyat fokozza. Kérdezze meg orvosát!

— **Adolf névre keresztelték azt** a kislít, aki Szolnok és Budapest között, a német telepések vonatján született meg.

— **Marsovszky Jenő halála.** A magyar közéletet nagy veszteség érte Marsovszky Jenő nyugalmazott császári és királyi követségi tanácsos elhalálozásával. Marsovszky Jenő bizalmi állást töltött be IV. Károly király mellett, mint a közös külügyminisztérium tanácsosa és később a monarchia öszszeomlása után elkísérte IV. Károly királyt számkivetésébe is. Evekkel ezelőtt visszavonult kálmoki birtokára és élete végéig ott gazdálkodott. Győrben halt meg és temetése szombaton, december 14-én lesz Máriakálnokon. Az elhunytban Marsovszky Ivor ny. miniszteri tanácsos, a Központi Sajtóvállalat politikai adminisztrátora fivérével gyászolja.

— **Adományok.** A hárszobor alkotója, Fodor József nyomorgó családjának Szalaci Rác Tibi két pengő 50 fillért adományozott. A jászolban háló sokgyermekes Varga-családnak Szalaci Rác Pisti 2 pengő 50 fillért adott. A nemesszivű adományokat rendeltetési helyére juttatjuk.

— **Játékatott lopott egy hadházi asszony.** Tar Andrásné Mátyás Anna hajdúhadházi lakost tegnap délután tettenérték az Epstein-féle Piac uca 69. szám alatt levő játékkereskedésben, amint egy játékautót ellopott. Az üzlet tulajdonos átadta Tar Andrásnéat a rendőrségnek. Kihallgatása során azzal védekezett, hogy nem volt pénze és gyermekét meg akarta ajándékozni karácsonyra.

— **Ellopták a kerékpárját** Tisza Nagy Lajos húsparasznak Nógrádi Mátyás u. 8. számú üzlete elől. A rendőrség megindította a nyomozást. Ugyancsak ellopták a színházátjáróból ifj. Szabó Sándor papírkereskedőtanonc, Baltazár Dezső uca 24. szám alatti lakos kerékpárját.

— **Kifosztotta ismerősei lakását, ahova zsúrozni jártak,** Róna László és Hofhauser István budapesti magán-tisztviselők, a több ezer pengős zsákmányért kapott pénzt eldorbézolták. Húsz-húsznapos börtönbüntetést kaptak.

— **Egy útonálló megtámadta és kirabolta a Gellérthegy mellett gróf Sennyey Gézanét.** Kiragadta kezéből krokodilbőr retiküljét néhány száz pengővel. A rendőrség nyomozza a sportsapkás támadót.

— **Ismét bíróság elé került gróf Grotta-Hamvay Ödön,** akit 1921-ben hűtlenség büntette miatt életfogytiglanra ítélték és 1937-ben feltétlenül szabadlábra helyeztek. Most sikkasztás büntette miatt, mert bizományi eladásra átvett perzsaszőnyegek árát elköltötte, a bíróság egyévi magánzárkával büntette. A bíróság nem szabhatott ki szabadságvesztés büntetést, mert Hamvay életfogytiglani büntetését tölti.



Mitrovics Gyula rektor beszélt a KIE ünnepélyén.

x **ELETBIZTOSÍTÁS** a legszebb karácsonyi ajándék.

x **Naményi Gyorsírőiskolában** december hónapban kezdőtanfolyam. — Batthyány u. 1.

x **Sütőmunkások!** A nyolcórás munkaidőnek megvalósításáért országos sütőmunkás gyűlést tartunk, melyre a szaktársakat ezúton is meghívjuk. A gyűlés 15-én, vasárnap délután két órával kezdettel lesz a Munkás-Otthonban. A szaktársak feltétlenül megjelenését kérjük. Vezetőség.

x **A Debreceni Jótékony Nőegylet** választmányja december hó 14-én, szombaton délután öt órakor árvaházában ülést tart, melyre a tagokat meghívja az elnökség.

— **Rádióháló Romániában.** Romániában rendelkezéssel megtiltották, hogy nyilvános helyiségekben külföldi rádióállomások műsorát hallgassák. A rendelkezés ellen vétőktől megvonják a rádióengedélyt.

x **Istentisztelet ideje az orth. izr. templomban.** Péntek délután 3.40, szombaton délelőtt 8, délután 3 órakor. Szombat kezdete 3.30, kimenetele 4.40 órakor.

x **Ünnepi ajándék fényképezőgéppé** már 4 P 40-től, különleges fényképalbumok Berzéki fotószaküzlete, Piac u. 38. (Udvarban.)

x **Dr Kürthyé Máriássy Magda** táncintézetében 18-án tisztviselő tanfolyam kezdődik. Péterfia u. 30. sz.

x **Guttman kárpitos,** Dégenfeld tér 3. katonai szolgálatából hazaérkezve, műhelye vezetését ismét átvette.

x **A vasutas MANSZ** pénteken délután 5 órakor gyűlést tart. Tárty: szegénysegélyezés.

— **Filótás Lilit,** a rádió egyik bemondóját oltárhoz vezeti Kovács Sándor tartalékos repülőőrhadnagy, Beszkárt-intéző.

— **Egy öreg ember a sírkereztérket gyűjti szüvedélyesen** Majna-Frankfurtban és most letartóztaták a lopások miatt. Lakásán 60 sírkereztet találtak. Elitelték a 74 éves tolvajt háromnapos és két-heti fegyházra.

— **A karácsonyfa-piacon** a fővárosban valószínűnek tartják a következő árak kialakulását: Luefenyő kötegyen nagyban 8—10 pengő, jegenyefenyő 11—14 pengő, jegenyefenyőgaly kilója 20 fillér.

— **Finországból elnökválasztás** lesz egy hét múlva. Valószínű, hogy Ryti lesz az új elnök.

Gyászrovat

Szalka Antalné Daru Mária 30 éves korában elhunyt. Temetése pénteken délelőtt fél 11 órakor lesz a Köztemető IV. számú ravatalozó terméből. Dankó temetkezési vállalat.

Kovács Imre hentessegéd 37 éves korában elhunyt. Temetése pénteken délelőtt 10 órakor lesz a Köztemető IV. számú ravatalozó terméből. Dankó temetkezési vállalat.

Burdás Károly nyugalmazott MÁV állomáseljáró élt 70 évet. Temetése vasárnap délután 3 órakor lesz a Köztemető II/a. terméből ág. evangélikus egyházi szertartással. Lakás: Teleki u. 22. szám. Temetését Fehértói temetkezési vállalat, Dégenfeld tér 4. végzi.

— **December második felében megnyílnak a népkönyvházak és erre a célra 10.000 pengőt fordítanak a család- és népvédelmi alapról.** A megnyitás napján a legszegényebb rétegek, a téglavetőbelieknek a városi szociális ügyosztály szeretetteljes segítséget ad.

— **Adventi bibliára presbiterok és egyházi tanácsosok számára.** A debreceni református egyház missziói bizottsága rendezésében ma, pénteken d. u. 3 órakor Kálvin tér 17. szám alatt, a presbiteri gyűlésteremben és a jövő pénteken ugyanazon helyen és időben adventi bibliára tartatik, melyre a presbiter urakat és egyházi tanácsosokat ezúton is tisztelettel meghívja a missziói bizottság elnöksége.

— **Elítéltek tiltott műtét miatt egy kassai orvost két évi és hat hónapi börtönrre, mert a műtét következtében meghalt egy 17 éves leány.** A tábla most foglalkozott az ügyrel és felmentette az orvost, dr. Kalledey Lajos nőgyógyászt bizonyított hiányában. Az ítélet jogerős. Érdeklése az ügynek az, hogy a törvényszék a leány apját is elítélte, mint büntársat három hónapi fogházra, aki az ítéletben megnyugtatót. Ezt az ítéletet is megcsináltatta a tábla és felmentette az apát is.

— **Lopás miatt került a vádlottak padjára a debreceni törvényszéken Lakatos Béni cigány felesége, akit elítéltek öt napi fogházra.** Később kiderült, hogy a bíróság előtt elhallgatotta, hogy háromszor ítélték már el lopás miatt. A bíróság újra tárgyalta az ügyet és mint visszaeső bűnösét egy hónapi fogházra ítélte el.

— **Elfogták a gyilkost, aki Kecskeméten ez év áprilisában megölte övegy Szikora Imréné borkimérőt.** Király József 27 éves szerb katonaszökevény követte el a bűncselekményt, akit tyúklopások, kerékpárlopások miatt fogtak el és a kihallgatás során ismerte be a gyilkosságot is.

— **Nem lehet szó a rákmegbetegedés fokozódásáról** — állapították meg a magdeburgi nemzeti szocialista gyűlésen. Dr. Conti birodalmi egészségügyi vezető előadást tartott a rákos megbetegedésekről és rámutatott arra, hogy régebben is megvolt ez a betegség, csak nem ismerték fel.

— **Budapesten az elmúlt éjszaka nagy havazás volt és a hó eltakarítására 1736 embert alkalmaztak.** A vastag hóréteg eltakarítására több munkást is alkalmaztak volna, de nem jelentkeztek.

— **Meghalt Amerika egyik ismert bankára báró Schöder Brunó 73 éves korában.** A háború után magyarországi kölcsönöket is elhelyezett az amerikai piacon.

— **Halálragaszták a teherautó egy ismeretlen cigányfiút.** Tegnap hajnalban a máriapócs-nyirbátori országúton egy 10-12 év körüli ismeretlen cigányfiúra bukkantak a járőrök. A gyermek homlokán seb éktelenkedett, amelyből patakzott a vér. A sülysosan sérült ismeretlen cigánygyereket bevitték a nyíregyházi Erzsébet-kórházba, ahol anélkül, hogy eszméletét visszanyerte volna, kiszáradott. A gyermeket egy arrahaladó teherautó gázolta el. Kijelenték és a gázoló autónak megállapítására megindult a vizsgálat.

A debreceni turisták a visszatérő Élesd szegény gyermekei ruházzák fel

A turista karácsonyi felruházási akció előkészítő bizottsága kedden este tartott ülést, melynek során előadó bejelentette az Élesden december hó 22-én megtartandó szegény gyermekfelruházási akció részletes programját. Örvedes tudomásul szolgált a megjelentek körében, hogy erre az alkalomra a MÁV igazgatósága engedélyezte a 50 százalékos turistakedvezményt, így a vasúti költség lényegesen csökkent. A karácsonyi akciót a dobogókői család és a debreceni osztály rendezi a visszatérő Bihar vármegye egyik turista gócpontjában, Élesden, ahol ez alkalommal kb. 100 iskolás gyermek részesül ruha, cipő, fehérnemű, kabát, sapka, élelmiszer, könyv és játékadományban. Ezzel is az „Erdélyért” akció nemes törekvéseit támogatják a magyar turisták.

Debrecenből a felruházáson résztvevők már 21-én reggel elutaznak, míg a budapestiek szombat este és vasárnap reggel érkeznek majd meg Élesdre. A Turista Egyesület központját is többen fogják képviselni. A felruházási ünnepélyt vasárnap délután tartják, ezt megelőzően közeledik lesz az Erzsébet-szállóban. A kiránduláson résztvenni szándékozókat felhívta az egyesület, hogy igazolványukat legkésőbb december 15-ig adják be a pénztárhoz, hogy a kedvezményes jegyet kiszakozhassék.

A felruházási akció céljára már eddig is szép összegű penzadomány jutott a debreceni osztályhoz, további pénzbeli és természetbeni (ruhaféle, élelmiszer stb.) adományt szívesen fogad és a Turisták Lapjában nyugtáz az előkészítő bizottság. A karácsonyi akció céljára fordítják a pénteken este fél 7 órakor a múzeumban rendezett vetített-képes előadás perselyjövendelmét, valamint a szombaton este rendezendő vacsora adományait is. A magyar turisták nemesszívó adományaiból sikerül a visszatérő Bihar vármegye néhány szegény gyermekének karácsonyi örömet szerezni.

Új fenykép kiállítás BERZEKI fenyképező mester kirakatában.

A Magyar Revíziós Liga a Kálvintéri templomban emlékező istentiszteletet tartott lord Rothermere elhunytja alkalmából. Muraközy Gyula lelkipásztor prédikált.

— **Karácsonyi adományát ad Debrecen testvérközéi szegény gyermekeinek,** Kupinszky Sándor tb. tanácsnok, a szociális ügyosztály vezetője az orosz karácsonyi alkalmából Debrecen testvérközéi szegény gyermekei részére nyolevan-nyolevan pár cipőt, vizet és oszt ki. A szeretetadományt bizonyára hálásan fogadják a testvérközéi szegény lakossága.

— **Dr. Szentpály Ferenc egyetemi magántanárt,** ki a szülészeti klinikán fejtett ki érdemes orvosi működést, az ungvári bábaképzőintézet igazgatójává nevezték ki a belügyminiszter. Dr. Szentpály már el is foglalta új állomáshelyét.

— **Családi öröm Sándor Gyula városi tisztviselő, levente-főkeztetőnél.** Hívege egészséges leánygyermeknek adott életet. A kislány a keresztnevet Ildikó nevet nyer. A köztisztviselőben és közszeretelőben álló Sándor Gyulát, akit mint kiváló művészt is szőes körben ismernek, ismerősei elhalmozták jókívánságaikkal ez alkalomból.

— **A sikos járda első áldozatai.** Polgár László 17 éves festőtanuló, Szegedy Gergely utca 20. sz. alatti lakos, az Árpád téren kerékpárjával megcsúszott, elesett és ujján törésgyanús sérülést szenvedett. — Zeke Mihályné MÁV nyugdíjas neje, Bálint pap utca 5. sz. alatti lakos, a csapókereti állomáson megcsúszott és olyan szerencsétlenül esett el, hogy nyakcsigolya-sérülést szenvedett. A sebészeti klinikára szállították.

Tűzfáját beszeresheti Kishegyest út 5. Lusztbaum Béla Telefon: 13-95. faliapán.

Bálprenedező

FIGYELMEBE

Bálprenedező, beleértve: langrendelő, alabot, villamosalabot és minden egyéb nyomtatványt egy vagy több nyomással, egyszerű vagy díszes kivitelben kisebb vagy nagyobb példányszámokban olcsón, teljesen kész!

LAPUNK NYOMDÁJA

A Tiszántúli Könyv- és Lapkiadó Rt. József körút 1. u. 1. (Vigózi bejárattal melletti) Bika-bérez

MI VOLNA ?

Mily bölcsesség, hogy a Nap fénye Nem világít át elmét, agyat...
Mi volna, ha mindenki látna
A másiknál, amit letagad!

Látni egymás agyát a fénynél!
A gondolatot, amit fölszakad...
Aztán lehull gyorsan a mélybe
És a szív körül legtöbb — elakad!

POLGÁR GYULA.

Színház, Film, Szórakozás

SZÍNHÁZI MŰSOR:

Pénteken este 8 órakor: **Divat és szerelem A)** bérletben.

Szombaton délután 4 órakor: **Legyen úgy mint régen volt** filléres helyarával.

Szombaton este 8 órakor: **Divat és szerelem B)** bérletben.

—0—

„TOKAJI ASZU”

Vitéz Tolnay Andor társulatának előadásában új színt nyerve, új szereplőgárda játékon keresztül került a debreceni közönség elé a szezon nagy sikere: a **Tokaji aszu.** Daniss Jenő kifogástalan, művészi rendezésében, pompás színészteljesítményeket mutató, gondos előadásnak tapsolt a közönség, minden felvonás után melegen ünnepelve a színészeket, élén Márffy Verával, Földessy Lilla, Andrassy Márton, Kathona Emmy, Polgár Gyula, Gárdonyi László, Sággy István, Chapó Ildikó, Szógi Arany, Bóványi László, Dösa Ilonka, Benkő Béla, Kuthy József, Péterfi Gittával. Kisebber szerepben kitűnő volt **Vadász Kató, Gazsi Erzsébet és Mándoki Kálmán.** Fischer Károly karnagy pompás, fegyelmezett dirigálása is sok tapsot kapott. Külön meg kell emlékeznünk a szép díszletekről és az előadás pompás, pergő tempójáról.

—0—

A SZÍNHÁZI IRODA HÍREI:

Ma este nagy revü operett-premier: **Divat és szerelem** kerül színre. A kárpázatos díszletek és gyönyörű ruhák, valamint a szenzációs akrobatikus táncok, melyekkel ámulatba ejtik a nézőközönséget, Daniss Győző főrendező hozzáértő rendezésében és nagy tudásával viszi sikerre a művészekkel karöltve a gyönyörű operettet.

—0—

„Egyetlen csók története”

Az Apolló mozgószínház filmje

A legújabb orvosi film egyben a modern női típus problémáit felvető, mindvégig érdekes, lebilincselő meséjű történet. A kitűnő rendezés végig fordulatosan, ötletesen bonyolítja a mesét. Nagyon szép, mélyen emberi jelenetekkel tele a film és minden alakja: a hivatásának rabságát vállaló és azért szerelmét, családi életét is feláldozó professzor, az ápolónők egyéni figurái, a repülőtest, — mind él és ez a sok pompásan meglátott alak teszi valószínűvé a mesét. A kiváló szereplőgárdából kiemelkedik Paul Hartmann markáns, férfias alakítása. Leni Marenbach finom, átélte játéka és Hans Senker kitűnő játéka emelkedik ki. A kisérő műsor érdekes aktuális.

SPORT

Tárgyalások a debreceni uszókörűről

A tegnapi napon, mint azt jeleztük, Debrecenbe érkezett vitéz Bódi Alajos lovas dandárparancsnok, a MUSZ alelnöke és Fehér István, a MUSZ vidéki bizottságának elnöke és tárgyalásokat folytattak a Magyar Uszósport szövetség részéről az uszókörű üzemeltetéséről. Zöld József a polgármesterrel és Kardhordó Sándorral folytattak részletes megbeszéléseket és ezeknek alapján remény van rá, hogy az Uszósport szövetség részéről a megvalósulást, ami sport-szemponthoz rendkívül nagy jelentőségű lenne Debrecenre nézve. Előző évi értekezésünk szerinti Kiss József tanácskerületi főigazgató, míg kerületi előadónak Kardhordó Sándor szeretne meggyerni.

Elkészült a teniszkerület ranglistája. A férfiak között 1. Marikóvit, 2. Csongár, 3. Barabás, 4. Kovács, Hölgy teniszszekciónél 1. Dárkó Irén, 2. Boross Ágnes, 3. Papp Judit.

A Nagyvárad AC játékosai egész életükre szóló állást kapnak, ha az Erdélyi Kunában legyőzik a Ferencvárost. Ehhez természetesen elsősorban az kell, hogy a kiváló nagyváradi csapat beverkedje magát a döntőbe.

A Ferencváros erős edzéssel készült a zágrábi Gradjansk ellen, akikkel vasárnap a Bajnokok Tornája első mérkőzésén kerülnek össze.

Közgazdaság

Terményföldszed. Búza: 78 kg-os 23.70. Rozs: 71 kg-os 19.70. Árpa: Sörárpa, kiváló 26.60, sörárpa, elsőrendű 25.60, sörárpa 24.60, 68 kg-os ipari 23.20, takarmány, 66-68 kg-os 21.20, takarmány, középműködésű 20.20. Zab: 41 kg-os 22.05. Kukorica: Új 17.60.

A ferencvárosi sertesvásár összfelhajtása 252 darab. Vásári állományból angol hússertésfelhajtás 81 darab. Az irányzat élénk. Árak: uradalmi zsírserítés páronként 340 kg-on felül 160, alul 142, angol tökesertés T. 152 fillér kilogrammonként.

HIRDETMÉNY

Egyes takarmányvetőmagvak bejelentése
A 8530—1940. M. E. számú rendelet szerinti az egy személy birtokában található lucernamagot és lőcserepagot, ha azok mennyisége külön-külön 15 kg-t, a keserű csillagfűtrágyát, ha annak egy személy birtokában található mennyisége 100 kg-t meghaladja, a folyó évi december hó 14-ig a városi közfelhajtási ügyosztály termelői irodájában (Ferenc József út 28. sz. volt fürdőgondnoki hivatal) a kövélkezvények terhe mellett be kell jelenteni. A bejelentési kötelezettség azt terheli, akinek az említett vetőmagkészlet birtokában van. Az, aki a felsorolt vetőmag terpesztésével foglalkozik, a bejelentésben tartozik feltüntetni azt, hogy a birtokában lévő természetbeni jaranóság és vetőmag céljára az 1940—41. gazdasági évben mily mennyiség szükséges.
Egyébekben a Budapesti Közlöny 1940. évi december hó 6-án számában megjelent rendelet ad részletes tájékoztatást.

Közfelhajtási Ügyosztály.



HIRDETMEY. Közhírré teszi a városi adóhivatal, hogy a m. kir. pénzügyminiszter 140.000-1940. VII. sz. rendeletével az 1940 december 1-e után végzett épületalakítással kapcsolatban — az alábbi feltételek mellett — tatarozási adókedvezményt engedélyezett. Azok után az épületek után, amelyek a házádonak tárgyai, adókedvezmény engedélyezésének van helye abban az esetben, ha azokat legkésőbb 1942 december 31-ig oly módon alakítják át, hogy ennek következtében 1. állandóan adómentes épület adókötelessé válik; 2. a különben még használható állapotban levő adóköteles épület a korszerű igényeknek jobban megfelel; 3. az egyes, bérbeadás útján hasznosított adóköteles bérlemények (lakások, üzletek, irodák, szállodák, penziók) korszerű bérleményekké alakulnak át. Az adókedvezmény nem igényelhető az oly épületek után, amelyek a jóváhagyott, szabályszerű vonalnál kijebb vagy beljebb állanak. Nem igényelhető adókedvezmény az oly épületek után sem, amelyek —

az építési szabályrendeletben megállapított kitételektől eltekintve — az ucca szintjénél magasabb, vagy mélyebb talajszinten épültek. A magyar államnak a trianoni békeszerződéssel megállapított területén, a fentemlített rendeletben felsorolt tüzmentességet biztosító munkálatokon, illetve megfelelő légóltalmi óvóhelyek létesítésén kívül átalakítási adókedvezményre csupán azok a munkálatok nyújtanak igényt, amelyekkel 4 szobásnál nagyobb lakások, valamint a húzamosabb időn át más célra használt és ennek következtében lakáshasználatra alkalmatlanná vált lakások két, vagy ennél több kislakássá alakítatnak át úgy, hogy az átalakítás után is minden egyes lakásban legyen előtér, éjszaka, az építési szabályrendeletben előírt nagyságú konyha, valamint vízbiztosított, illetve kettőszobás és ennél nagyobb lakásokban pedig 4 négyzetméter alapterületű fürdőszoba, a legalább háromszobás lakásokban még az építési szabályrendeletben előírt területű önálló cseléd-szoba is. Jelen hirdetményben említett rendeletben foglaltakról további bővebb felvilágosítás szerezhető a városi adóhivatal kivetési osztályánál (városi adóhivatal I. emelet 37. sz. szoba, Sas uca felüli feljárat) a hivatalos órák alatt délelőtt 8-12-ig.

Élelmiszerárak Debrecenben

Marhahús I. r. nyomtatékkal	1.60	Kövér liba kg.	1.70-1.80
Marhahús I. r. nyomtaték nélkül	1.72	Pulyka kg.	1.50-1.60
Marhahús csont nélkül	2.00	Tej literje	0.28-0.32
Vesepecsenye tisztítva	3.00	Túró kilója	1.10-1.20
Vesepecsenye csonttal	1.80	Vaj kilója	4.60-5.60
Verescsont	0.60	Egységes kenyér kg	0.40
Velőscsont	0.80	Tojás darabja	0.16-0.17
Tüdő, szív	1.20	Retek cs.	0.08-0.12
Máj	1.40	Zöldség cs.	0.08-0.12
Marhahús II. r.	1.40	Zeller darabja	0.04
Sertéskaraj	2.44	Torma kg-ja	0.50-0.60
Tarja	2.04	Vöröskáposzta darabja	0.08-0.14
Lapoc	2.50	Cékla kg.	0.16
Vékonyoldal	1.80	Sóska csomója	0.08
Bőrös, fark	1.40	Karaláb drb.	0.08-0.20
Fej	1.00	Dióbél kilója	3.80-4.40
Háj	2.24	Burgonya kg.	0.08-0.14
Zsír	2.32	Nyári rózska kg.	0.13
Sós szalonna	2.00	Ellarózska kg.	0.12
Csirke párja	2.50-3.50	Fóliagyoma	0.80-0.90
Tyúk párja	4.00-5.00	Vöröshagyma	0.36-0.40
Kacsa párja	4.00-6.00	Karaláb drb.	0.04-0.08
Liba párja	7.00-8.00	Káposzta drb.	0.08-0.12
Kövér kacsa kilója	1.60-1.70	Kelkáposzta	0.10
		Savanyúkáposzta	0.32
		Spenót csomója	3.08
		Alma kilója	0.70-1.00
		Körte kilója	1.40-2.60
		Dió	1.00-1.40

GAZD. TERMÉNYEK

Megerkeztek Ungváry József ceglédi faiskolájából a gyümölcsfák — Magastörzsu koszméte nagy választékban. — Kaphatók: Garay u. 5. szám és Bethlen 14. sz. 75 12. 15.

ELADÓ FÖLD

8 hold föld Bánkon, kövesútnál eladó, Kémalom u. 8. 900 12. 29

ELADÓ HÁZ

Rákóczi u. 8. számú nagyjövödelmü bérház üzletekkel eladó. 1386. 1. 2.

Eladó egy szép nagy családi ház Perces u. 26. számú, azonnal elfoglalható. — Ertekezni Hatvan uca 26. szám. 1439 12. 17.

Jól. uca 9. C. számú családi ház, ötszobás lakással, nagy udvarral, tulajdonos címe a kiadóban. 2+

Ferenc József út 4. sz. bérház 3 földszintes és 1 emeleti lakással két bolti helyiséggel, a város egyik legszebb helyen. Cím a kiadóban. 1+

Eladó Komlóssy út 43. sz. 300 30 négyzetölees, háromszobás, komfortos villa, igen kedvező feltételekkel. Tulajdonos címe a kiadóban. 8+

ELADÓ HAZHELY

Széchenyi uca 85. sz. telek, úgy egy darabban mint parcellákban is megvehető. Felvilágosítás a kiadóban. 4+

Komlóssy út 10. sz. üres telek, ház helyre igen alkalmas, esetleg két részt is osztható. Cím a kiadóban. 3+

Komlóssy út 45. sz. Dóczy József uccára néző három telek, igen előnyös feltételek mellett, tulajdonos címe megtudhat a kiadóban. 5+

Külsővásár-tér 15. sz. 828.60 négyzetölees telek, két lakással, nagy rakatárakkal eladó. Cím a kiadóban. 6+

Villatelek a Nagyerdő alatti, a Hadházy uca-ból nyíló Dobsina uca-ban 268 négyzetölees villatelek négyzetöleesként 11 pengő árban eladó. Felvilágosítást ad a Kölcsonös Segélyező Egylet bankpénztára. Kossuth uca 8. szám alatt. 140+

Öleső ház helyek Poroszlay úton és az Erdősoron. Érdeklődők forduljanak a Debreceni Működőházhoz, Fűrdő utca 2. szám. 1369

ELADÓ ALLAT

Kakasok, javított sárga magyar. fiatalok, tenyészítésre, vérfrissítésre ismét kaphatók. Hatvan u. 24. 1380

Két kövér sertés darabja 120 kg eladó. Pesti u. 27. 1792

APRÓHIRDETÉSEK

ALKALMAZÁST keres férfi

Nőiszabósegéd állást keres, jeles bizonyítványokkal. Madar Ilona, Vilmos császár körút 6. 1772

ALKALMAZÁST nyer nő

Hölgyfodrász kisasszony, aki az uriban is járatos, azonnal felvétetik. Ivanovits, Kossuth utca. 1780

Hölgyfodrász kisasszonyt felvesz Bata fodrász, Simonffy u. 1. 1795

Tanulóleány női kalapszalomban azonnal felvétetik. „Hella” Csapo utca 22. 1794

HÁZTARTÁSI ALKALMAZOTT

Jó fizetéssel mindenféle főzőnőt jó bizonyítványokkal felveszek. Cím kiadóban. 410

AJÁNLAI

Használt varrógépek nagy választékban Varrógéprek minden géphez. Javítások jótállással. Vétel, csere, kölcsönzés. Csapo u. 101. Műszerész. 790 12. 26

Fagymentes vízvezeték csatlakozásokat szak szerűen készít Kolozsvári Csapo 56. 43 12. 14.

Bécsben képzett zongorahangoló olcsón lelismert munkát végez. Ebenstein Márton, Csokonai 17. Telefon 30-89. 389 12. 20.

Blondel és fataragott seprőket keretkészítővel megrendelhetők Gajdos aranyozónál, Piac u. 53. 462 12. 24.

Villanyszerelést és javítást szak szerűen és pontosan készít Tóth István, Kar uca 31. sz. 652. 12. 24

Károsztás-kádak, boroshordók, sözdézsák-csosz árban, javítások gyorsan készülnek. — Vargánál, Hatvan u. 48. sz. 854 12. 31

Önkéntes urak már most rendeljék meg egyenruhájukat, Tegdes szabónál, Kálvin tér 19. sz. 878 12. 28.

Legolcsóbban test, tisztít, férfi és női ruhákat Weisz, Arany János u. 29. szám. 1210 vv.

Élegáns női kabátok, fordítások, újjáalakítások 12 pengőtől csak „Margonál”, férfiere berendezett divatszabóságában, Bethlen 29. 310 12. 17.

Báránybéltésű bőrkezek tyúk legolcsóbban beszerezhetők Kiss Béláné fűző- és háskötőüzemében, Kossuth u. 59. sz. 621. 12. 24.

Tűkörnyártás, üvegcsiszolás, hibás tűkrök foncsorozása, előszoba, fűrdőszobátűkrök Sipkovitsnál, Aggyvárad u. 15. Telefon 22-96. 484 12. 25.

Ocska nyakkendőjét újjáalakítom, javítom, fordítom szak szerűen, fillekért. Timár uca 13. 183 12. 17.

Köresolya 3 pengőtől, villanykörtesere 20 fill. rádiók, gramofonok, ajándék tárgyak. — Vagyonmentő, Hunyadi u. 22. szám. 788. 12. 26

Aranyat, ezüstöt, briliánt legmagasabb áron bevált Pollák Endre ékszerész, Hatvan u. 2. 789 12. 26

Hat pengőért délutáni ruhát, 20 P-ért kabátot készít „Eli” szalon. Piac 59. 1735 12. 25

Zománcos tüzhelyek — szak szerű javítását, elégett samottbetétes kályhák samottozását szak szerűen vállalom. Levenszik lakatos, Csapo u. 87. 1506 1. 5.

Varrógépeket felújít, lékéslevesen javít, új alkatrészeket behelyez, raktáron tart Nagy István, Széchenyi uca 6. 787. 12. 26.

Már 10 P-ért kaphat drapériás függönyöket, olcsó maradványokat. — Rozmanné Rothermere u. 36. kereszti épület. 1367. 1. 4.

Karácsonyra tartós dauert, szép frizurát csináltasson, Kohut fodrásznál, Püspöki palota, Déri-sarok. 816. 12. 27

Cserépkályhák átépítését hazai szén tüzelésre és minden e szakmába vágó munkát felelősséggel vállal Laczko cserépkályhavállalat, Hatvan u. 4. Tel.: 27-93. 1928 1. 10

Jutányos áron vállalom ruha és fehérnemű varrást házaknál. Erdélyi menekült, Ezsébet utca 21. 1778

Karácsonyra dauert, művészi babaparkát készítesse Zakar színházi fodrásznál, Szent Anna u. 41. 1793

BÚTOR

Reklamék, fotelleket — Szabó kárpitosnál, Szent Anna városi bérház első emeletén készítek. Telefon: 19-81. 27 12. 31.

Két darab használt régi trésszal eladó. Cím a kiadóhivatalban. 588 vv.

Háromszekrény, bőrkanapé, üvegfal, ebédlő, háló, fűrdőkád, rekamié, nagykályha szalon eladó. Kossuth uca 49. Keresztpüület. 1601. 1. 21

Sürgőre festett puhafa háló eladó, megtekinthető Baththyányi u. 9. szám, kapu alatt 1-55 ajtó, reggel 9-től 11-ig. vv. 1321

AUTO

Eladó Fiat 502. autó teljesen új gumikkal 700 pengőért. Simonyi út 36. 1210. vv.

ÁTADÓ

Cipészműhely azonnal átadó. Timár utca 37. sz. 1783

A város közepén egy jóforgalmú koremsza szállodalával együtt eladó Hajdúhadházon. — Ertekezni lehet Hajdúhadház Dobbó u. 30. 1777

Jömeneteli csemegeüzlet a város legforgalmasabb helyén azonnal átadó. Cím kiadóban. 1730

KIADÓ LAKÁS három szobás

Kiadó 3 szobás, fűrdőszobás különálló, kertes magánház, a város szívében. Ertekezni a Mandel bankban, Piac 72. 1747

BÚTOROZOTT SZOBA

KÉTÁGYAS, központi fűtéses bútorozott szobát keresek. Ajánlatokat a kiadóra kérek „Jó bérle” jellegre. 131 vv.

Különbejárátú szép bútorozott szoba azonnalra is kiadó. Miklós u. 21. 1791

Különbejárátú bútorozott szoba kiadó. Rákóczi Jenő utca 5. sz. földszint 3. sz. 1779

LAKÁST KERES

3 szobás villalaktást keresek villamosmégálló közelében május elsejére. Modern kerestépelet külön kerttel vagy magános házépület szintén megfelel. Ajánlatok „Jó bérle” jellegre kiadóra kérek. 906 vv.

Kétszobás bútorozott összkomfortos lakást keresek a város belterületén, lehetőleg konyhahasználattal. Ajánlatokat Olasz Kultur Intézet, Hatvan utca 2. címre. 1790

Bútorozott szobát központban december 15-re keresek. Ajánlatot „Bútorozott” jellegre kiadóra. 1781

VEGYES

Álló kazán, engedélyes 7 négyzetméterű tüdővel, olcsón eladó. Cím a kiadóban. 270 vv.

Hálószobák, ebédlők kombinált szobák, konyhaberendezések Szalmon bútorüzletben — Jó minőség, előnyös árak. Részletre is, Hunyadi u. 2. szám alatt. 604 12. 23

Szappannak való zsíradékot szappanra becserelek. Pál szappanos, Kölcsei u. 8. 1708 1. 25

KERESLET

Aranyat, ezüstöt, briliánt legmagasabb áron bevált Pollák Endre ékszerész, Hatvan u. 2. sz. 789 12. 31.

HANGSZER

Zongorák megbízásból eladók hangolás, javítás, Tanczer hangszerkészítő, Baththyányi u. 1. szám. 393 12. 31

INGOSAG ELADAS

Indiai perza unda megbízásból eladó. Piac u. 79. az udvarban. 1579 vv.

Beteglokokocsik,

eredeti légzőgarnitúrák és alig használt írógépek, prizmás lámpák, nagy bérmentű perzsaszőnyegek és Mária Terézia üvegcsilárok igen előnyös feltételekkel, Ingóságkövetítőben, püspöki palota, telefon: 37-99. 1471 vv.

Férfi öltönyök alacsony termetre eladók. Vörösmarty 10. Mandel. 1751

Eladó asztalosnál két konyhaszekrény, mosóteknők, minden méretben. Szoboszlai Pál István u. 1. Homokkert. 1789

Egy darab szép nagy vaskályha 25 pengőért eladó. Dégenfeld tér 4. 1787

Pézmabunda 14-15 éves kisleányak való negyven pengőért eladó. Timár uca nyolc. 1785

Női fekete bunda olcsón eladó. Veres utca 28. szám. 1. ajtó. 1775

Fényképezőgépek Kodak Retina, Tessar lencsével és eredeti Browning pisztoly eladó. Mester u. 43. 1774

Heneser prima löszőr matrac, antik ágycsilló. OTI bérház 44. ajtó. Érdeklődni 9-11-ig. 1785

INGOSAG VÉTEL

Veszek használt bútor, varrógépet, irodaberendezést. Hívásra jövök. Csapo 16. 1717 1. 10

Ertekezni a kiadóban
PÁLFI JÓZSEF
Külsővásár-tér 15. sz.
192. SZIGETHY GYULA
igazgató
Kiadó és nyomda
RISZTÁNYI RÖNYV. és LAMPY
RESZVÉNYTÁRSASÁG
felelős nyomdavezető
SZIGETHY KÁROLY